

TURISMOS, FURGONETAS  
PROCEDENTES DE CAMBIO  
REVISADOS  
FACILIDADES DE PAGO

Abierto sábado y domingo mañana  
ES UN SERVICIO DE AUTOVILL, S. L. AGENCIA RENAULT  
Carretera Valencia-Barcelona Km. 57. Telf. 52 15 00 - VILLARREAL

## LAS CONVERSACIONES ESPAÑA - U.S.A. AVANZAN A BUEN RITMO

MADRID, 20 (Pyresa).— Prosiguen a buen ritmo las conversaciones de la nueva etapa negociadora iniciada ayer en el palacio de Santa Cruz para el desarrollo del acuerdo marco hispano-norteamericano, según se ha informado en fuentes diplomáticas.

Los negociadores están estudiando puntos concretos de dicho acuerdo en sesiones muy prolongadas de mañana y tarde con vistas a que todo esté dispuesto para la firma el próximo fin de semana con ocasión de la visita a Madrid del secretario de Estado norteamericano Henry

Kissinger, aunque se insiste en que no existe seguridad absoluta sobre dicha firma, hasta el punto de que hay un programa ya dispuesto para proseguir las conversaciones posteriormente en caso de que no fuera posible utilizar los acuerdos esa misma semana.

No obstante, los mismos medios diplomáticos consultados esperan que, como suele ocurrir a menudo en este tipo de conversaciones, las sesiones de trabajo que celebrarán en Madrid los señores Kissinger y Arellano sirvan para superar cualquier obstáculo que los negociadores no hubieran podido salvar.

## SEPELIO DEL GUARDIA CIVIL ASESINADO



EL VISO DE EL ALCOR (Sevilla).—Varios millares de personas han asistido al sepelio del guardia civil Manuel Vergara Jimenez, muerto el sábado al hacer explosión un artefacto cuando procedía a retirar una bandera separatista en la provincia de Guipúzcoa. En representación del Gobierno, presidió el duelo el director general de la Guardia Civil, teniente general Angel Campano López. En la foto, un aspecto general del duelo.—(Telefoto Cifra Gráfica)

## Se agrava la situación en el Líbano

Se ha producido una penetración de fuerzas sirias en territorio libanés. La noticia ha sido ratificada por Tel Aviv, pero indicando que se trata de efectivos del ejército de liberación palestino, apoyados por Damasco.

BEIRUT, 20 (Efe). La situación en el Líbano, se agrava, ante el anuncio hecho el lunes por la tarde, por el partido nacional liberal del ministro del Interior Camille Chamun, de que de 5.000 a 8.000 soldados sirios apoyados de «blindados y artillería», habían penetrado al parecer, el lunes por la tarde en territorio libanés, por las regiones de Akkar y Bekaa.

Esta información ha sido ratificada por Tel Aviv, pero reduciendo el número de soldados a 2.000. Los cuales según los israelíes forman parte del ejército de liberación palestino y los cuales se encuentran apoyados por Damasco.

Según informes israelíes, la brigada Yarmuk, del grupo al Fatah, que no forma parte del ejército de liberación palestino, ha entrado ya en la lucha en el

valle Bekaa, en el este del Líbano, donde varias unidades del ejército libanés, fueron presa de ataques de musulmanes armados. Dos soldados resultaron muertos.

Un portavoz del Ministerio de Defensa israelí, repitió la advertencia de Simón Peres, durante su discurso del domingo, de que

la intervención del ejército sirio obligaría a Israel a tomar medida defensiva.

Peres afirmó: «Si el ejército sirio entra en Líbano, esto constituirá una intervención militar extrema y se creará una situación de guerra».

En fuentes palestina de Beirut, se desmintieron esta información solamente que unos 350 soldados del ejército de liberación de Palestina se hayan concentradas en la frontera sirio li-

(Pasa a la siguiente)

## EL PENDULO

(Pág. 9)

## LA COLMENA

Un almuerzo con postres inesperados y discrepantes. — Y otro, sosegado y correcto, entre dos jóvenes tigres del «USO» y la oposición sindical. — Fraga no necesita corridas televisadas anti-disturbios a lo Don Camilo.

Por Pedro RODRIGUEZ

«EUROBUILDING», LUNES, MEDIODIA

REFULGIA el «Salón Turquesa», arrobado de luz, como, ¿cómo le diría?, como una catedral en la que se oficiaba la consagración del ingeniero de caminos como un animal político. En la presidencia, tras victoriosos periplos por los caminos y canales de la ingeniería sonrientes, afables y carismáticos, cinco señores ministros que habían llegado al puerto del poder. Ajustó el micrófono José Antonio Fernández Ordóñez, carraspeó, «queridos ministros, compañeros y amigos», como para templar las cuerdas vocales a la temperatura democrática ambiente, y, enarbolando, decidido, los tres folios, recibió al selecto auditorio con un lance poético a la verónica: «...El sentido íntimo del homenaje, y quería considerarlo, como dijo Machado...» ante tamaña provocación, un hondo grito desgarrador brotó de una mesa repleta de fina porcelana: «¡prooooo!, ¡asesinato!». Dieron los cinco señores ministros un leve respingo al unísono para adaptarse a la inesperada estructura democrática, y miró el orador su cuadrilla con el mismo miembro con que Oppenheimer contempló la devastadora bomba de Hiroshima. En el fondo, Fernández Ordóñez desconocía su capacidad de controversia, pero, reponiéndose, se dispuso a incurrir en intolerables provocaciones helénicas: «Desde que Aristóteles labró la idea, sabemos que el cambio es la esencia del drama. Nunca hubiera dicho tal. Una secta representativa de la ingeniería recibió la sugerencia aristotélica con rotundos gritos de «fuera, fuera». Los discursos que tan amorosamente habían preparado los señores ministros empezaron a mustiarse en sus bolsillos. («Yo miraba a los que gritaban. Tenían los ojos fuera de las órbitas. Eran, eso sí, todos del colegio. No jóvenes, porque la comida valía 900 pesetas. Pero desde luego, no eran «guerrilleros»). Temera-

(Pasa a la siguiente)

## UNA SEMANA DEL SEQUESTRO DEL JOVEN ARRASATE

«Cada día que pasa nos encontramos peor», dice la madre

BERRIZ (Vizcaya), 20 (Cifra).— Una semana se ha cumplido esta noche desde que fue secuestrado en su casa de Berriz por un grupo desidente de «Ei'A» V Asamblea, frente político-militar, el joven José Luis Arrasate, de 26 años, hijo de los propietarios de la empresa «Forjas de Berriz, S.A.».

Hasta el momento, y a pesar de haberse determinado que en los últimos días los intermediarios enviados por la familia al País Vasco habían entablado contacto con los secuestradores, parece ser que aún no se ha fijado cuando y como será puesta en libertad.

Lo que sí parece haberse decidido ya plenamente es la cifra a entregar: 20 millones de pesetas y no los cien del principio ni los treinta que en las últimas 48 horas parecía ser la cantidad acordada. Doña Rosario Gastelurrutia.

madre del secuestrado, en unas manifestaciones efectuadas hoy a los informadores, tras prestar declaración ante el juzgado de Durango, se ha ratificado en las declaraciones efectuadas al día siguiente del secuestro.

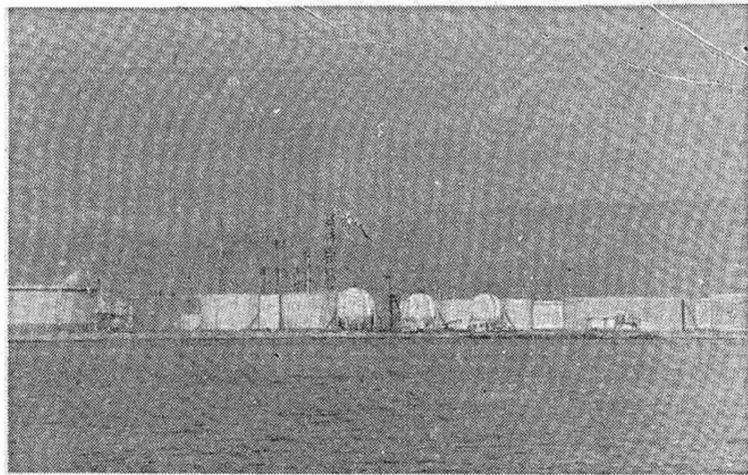
«Cada día que pasa nos encontramos peor —dijo—, la angustia es mayor y necesitamos una rápida solución».

Doña Rosario dijo también que se encuentra más afectada por el hecho su madre, doña Paulina Acha, de 88 años, que está sometida a tratamiento médico, dado su delicado estado de salud.

Por otra parte, según una

(Pasa a la siguiente)

## MAS DE 400 NUEVOS PUESTOS DE TRABAJO, EN LA AMPLIACION DE LA REFINERIA DE CASTELLON



El proyecto para ampliar la Refinería de Petróleos del Mediterráneo, S. A. —PETROMED— de Castellón, cuyos orígenes se remontan a 1971, creará 400 nuevos puestos de trabajo, más la mano de obra indirecta que se derive de este incremento de producción. La planificación, pendiente en estos momentos de su aprobación definitiva, prevé una inversión de más de 12.000 millones de pesetas y la derivación de la actual función energética, que se verá ampliada según el proyecto, hacia la petroquímica, con la producción de asfalto, coque y ciclohexano. «Un diez por ciento de la inversión prevista —aseguró don Ernesto Rivera, director de «PETROMED» en Castellón— se emplearán en solucionar problemas de contaminación».

(Amplia inf. página 5)

## Convocatoria del Pleno de las Cortes para el 28

MADRID, 20 (Pyresa).—En el tablón de anuncios del palacio de las Cortes Españolas figura ya la convocatoria firmada por el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, Torcuato Fernández Miranda, para la celebración del pleno de la cámara que tendrá lugar el próximo día 28, a las once y media de la mañana. El presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro, expondrá en este pleno el programa del primer Gobierno de la Monarquía.

Por otra parte, y también en el citado tablón de anuncios, figura la convocatoria por la que la Comisión de Gobernación de las Cortes se reunirá el próximo día 22, jueves, a las siete de la tarde, para estudiar los proyectos de ley siguientes: Modificación de la disposición transitoria primera, apartado dos, de la Ley de Bases del Estatuto de Régimen Local; modificación de la denominación de «Determinadas escalas de funcionarios de la carrera de telecomunicaciones, y expropiación forzosa, servidumbres de pasos de líneas, cables y haces herztianos para servicios de telecomunicación y radio difusión, sonidos e imágenes de estado. El vicepresidente del Gobierno para Asuntos del Interior y ministro de la Gobernación, señor Fraga Iribarne, presentará el primero de estos proyectos de ley.

## Fracasó el intento de manifestación de ayer tarde en Madrid

La Fuerza Pública desbarató los intentos de concentración de los que pretendían manifestarse

MADRID, 20 (Cifra).— La pretendida manifestación que para las ocho de esta tarde había sido convocada ante la sede de la Presidencia del Gobierno por las ilegales junta democrática y plataforma de convergencia democrática, no ha tenido lugar al impedir la Fuerza Pública que acordonaba aquella zona al acceso a la misma de los grupos de personas que pretendían concentrarse en la Plaza de Colón.

Con anterioridad a las ocho de la tarde, numerosos efectivos de la Policía Armada, dotados con

equipos anti-disturbios, tomaron posiciones en las confluencias de las calles comprendidas en una amplia zona que pudo quedar delimitada por Serrano; Paseo de la Castellana, a la altura del paso elevado de Eduardo Dato; plaza de Alonso Martínez; confluencia de Alcalá con José Antonio; Glorieta de las Pirámides con Marqués de Vadillo y a la altura del parque de El Retiro.

Los fuertes efectivos de la Policía, a pie y a caballo, impidieron en todo momento la formación de grupos, indicando a todas las personas que circularan, y, en algunos momentos, impidiendo que los peatones se dirigiesen por las calles que confluyen a la Castellana.

Asimismo, y como medida precautoria, a las 18:30 horas, fue suspendido el servicio del metropolitano macrileño en la línea 4, que cubre el recorrido Alfonso XII-Argüelles, y en el tramo comprendido entre las estaciones de José Antonio y Ventas, de la línea 5.

También numerosos bares y establecimientos públicos situados en la zona, fueron cerrados.

## KISSINGER, A MOSCU

COPENHAGUE, 20 (Efe).—El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, llegó esta mañana al aeropuerto de Copenhague, a las 12:28 (h. e.).

Kissinger, que salió anoche de Washington con destino a Moscú, durante esta escala, mantendrá una entrevista con el primer ministro, Anker Joergensen.

La visita de Kissinger a Moscú es a fin de mantener conversaciones encaminadas a negociar un acuerdo sobre limitación de armamento nuclear entre los Estados Unidos y la Unión Soviética, así como la cuestión de la participación soviética en Angola.

## JURA DE NUEVOS CONSEJEROS



MADRID.—Bajo la presidencia de S. M. el Rey, acompañado del presidente del Gobierno, Sr. Arias Navarro, y de otras personalidades, han prestado juramento los nuevos consejeros nacionales, señores Adolfo Suárez, Ignacio García López y Carlos Álvarez Romero, en ceremonia celebrada en el Palacio de la Zarzuela. En la foto, el ministro secretario general del Movimiento, don Adolfo Suárez, jurando su cargo de consejero nacional del Movimiento.—(Foto Cifra Gráfica)

# INFORMACION GENERAL

## LA REINA DOÑA SOFIA REGRESARA A MADRID ESTE FIN DE SEMANA

MADRID, 20 (Pyresa). — La Reina doña Sofía regresará a España el próximo fin de semana, según han comunicado a Pyresa fuentes dignas de crédito. La Reina pondrá así término a la visita de poco más de una semana que realiza a la India.

Según las fuentes consultadas por Pyresa se confirma que el motivo de este viaje ha sido el precario estado de salud de la madre de doña Sofía la ex Reina de Grecia Federica, que vive en Madrid desde hace algún tiempo con su hija Irene.

El viaje de regreso de la Reina de España, el Príncipe Felipe y las infantas Elena y Cristina, se realizará vía Londres.

## "NEGOCIARE CON FRAGA EL REGRESO DE CUARENTA EXILADOS POLITICOS"

(Pablo Castellano)

MADRID, 20. (Pyresa). — «El motivo de mi entrevista de mañana con Fraga no tiene nada que ver con mi actitud política, sino con la profesional, ha declarado a Pyresa el abogado Pablo Castellano comentando los rumores que circulaban en medios políticos madrileños ante la conversación que tiene anunciada para mañana con el vicepresidente del Gobierno y ministro de la Gobernación, Manuel Fraga Iribarne. «En realidad —añadió— voy a tratar con el ministro el tema del posible regreso a España de 40 exiliados políticos, antiguos miembros del Partido Socialista Obrero Español, a los que represento y que se encuentran viviendo actualmente en Méjico, Francia, Bélgica o en el norte de África. Entre ellos figuran Miguel Sánchez Mazas, Arsenio Jimeno, Máximo Rodríguez, Fran-

## Nacidos tras realizar la cesárea



PALENCIA.—Al realizar un sacrificio de urgencia de una vaca de raza holandesa, inseminada artificialmente con semen congelado, se le practicó una cesárea por hallarse en avanzado estado de gestación, logrando extraer con vida a cuatro terneros que llevaba alojados en su vientre. En la foto, los cuatro terneros nacidos vivos y que, según su propietario, don Alfonso Escudero, se encuentran perfectamente.—(Foto Cifra Gráfica)

## El Rey recibirá hoy al Consejo de Estado

MADRID, 20 (Pyresa). — Su Majestad el Rey, Don Juan Carlos I, recibirá mañana en audiencia a la comisión permanente del Consejo de Estado, encabezada por su presidente, Antonio María de Oriol y Urquijo.

## Una semana del secuestro...

(Viene de la anterior)

Información publicada hoy en un periódico bilbaíno, un comunicado en el que se pedían 20 millones de pesetas en lugar de los cien exigidos en un principio, fue recibido por la familia Arrasate el pasado viernes, en el se indicaba que deberían entregar esa cantidad a las ocho de la tarde del sábado, día 17, en el campo de fútbol de la localidad vizcaína de Ochandiano. Los enviados de la familia acudieron a la cita, pero los secuestradores no.

dos habían sido concretos y precisos.

Por otra parte, en círculos nacionalistas muy próximos a ETA, ha podido saberse que esta organización sostendría una inmediata reunión, especialmente entre los militares del frente político-militar, para firmar un acuerdo encaminado a la rápida solución del nuevo secuestro.

## Se agrava...

(Viene de la anterior)

banesas y están dispuestas a intervenir en la guerra civil, sólo si el ejército libanés ataca a los palestinos.

Entretanto, la lucha entre las dos facciones continúa y un nuevo alto el fuego que debía entrar en vigor a las 20:00 (h. e) de ayer, fue ignorado, ya que tres horas más tarde los enfrentamientos continuaban en Beirut, en sus barrios y en distintos distritos de la provincia.

## Thatcher, preocupada con el creciente poderío de la URSS

LONDRES, 20 (Pyresa). —Gran Bretaña no debe renunciar a su papel dentro de la Alianza Atlántica, ni reducir sus defensas. Ese sería el único método para contrarrestar el creciente poderío de la Unión Soviética, en franca expansión militarista, según dijo anoche en Londres la líder de los conservadores. La señora Thatcher dijo también que el avance militar de la U. R. S. S. no resulta algo irreversible, con tal de que fueren adoptados oportunos medidas frente al mismo. También atacó la política desintegradora del presente Gobierno laborista en materia de defensa y terminó su discurso diciendo: «Cuanto más tiempo permanezca el laborismo en el poder mucho más vulnerable será este país».

## Reunión de la comisión ejecutiva del ilegal P.S.O.E., sector histórico

MADRID, 20. (Pyresa). — El pasado domingo, se celebró en Madrid una reunión de la Comisión Ejecutiva del ilegal Partido Socialista Obrero Español, sector histórico, en la que tras analizar el desarrollo de los acontecimientos políticos del país, se tomaron entre otros, los siguientes acuerdos:

- Solicitar la descongelación de los salarios situándolos a los niveles que exijan las necesidades de la clase trabajadora.
- Reclamar que el alza constante experimentada por todos los productos, determine automáticamente el mayor poder adquisitivo de los salarios.

— Manifestar su protesta por

la declaración del ministro de Hacienda, haciendo responsables del desbarajuste económico a los trabajadores.

- Exponer su total disconformidad con el sistema tributario vigente y propugnar la implantación de otro basado en el impuesto progresivo sobre la renta, pues la actual forma de tributación es vergonzosamente lesiva para las economías más débiles y por el contrario, favorecedora de los intereses de los más poderosos.
- Insistir una vez más, y tantas como sean necesarias, en la concesión de la amnistía, por ser la medida más prometedora de una convivencia democrática.

## VUELVEN A SUS CARGOS DE CONCEJALES DESPUES DE DIMITIR

SANLUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz), 20. (Cifra). — Los miembros de la corporación municipal de Sanlúcar de Barrameda, que el sábado presentaron su dimisión al alcalde al estimar que éste había invitado a los vecinos a disolver la concentración que habían promovido en la plaza del Cabildo para pedir la construcción de la carretera Cádiz-Huelva, han tomado posteriormente el acuerdo de seguir en el

desempeño de sus cargos como concejales.

Esta nueva decisión la han tomado después de entrevistarse con el gobernador civil de la provincia de Cádiz, quien les hizo ver que el cargo de concejal es irrenunciable y que existen sus cauces legales para interesar de los poderes públicos la mejor solución al problema de la carretera.

## Fracasó el intento...

(Viene de la anterior)

dos en las inmediaciones de la zona protegida por la policía habían cerrado sus puertas. Entre ellos, el «Café Gijón», en el cual, según ha podido saber «Cifra», estaba prevista la celebración de una rueda de prensa por parte de algunos dirigentes del partido socialista obrero español.

Ante la imposibilidad de concentrarse en la plaza Colón, como era la intención de la convocatoria, los manifestantes, en número aproximado de unos tres mil, circularon de forma interrumpida a lo largo del pa-

seo de Recoletos, produciéndose algunos incidentes, y carreras y lanzamiento de bombas de humo para disolver a los grupos más compactos que en algunos momentos llegaron a formarse y cuyos integrantes lanzaron gritos de «amnistía» y «libertad».

Asimismo, y por las diversas calles de los alrededores, la Fuerza Pública hubo de intervenir para disolver nuevos grupos de manifestantes, registrándose, al parecer, alguna detención, entre individuos indocumentados.

El grueso de la manifestación se dirigió al paseo del Prado hacia la sede de la Organización Sindical. A su paso por la plaza de Neptuno se registraron carreras entre manifestantes y la policía.

Por otra parte, pequeños grupos han sido disueltos poco después de las siete de la tarde en la avenida Ciudad de Barcelona, Puente de Vallecas, Goya, Mela y Alcalá por la acera del Retiro.

Al parecer, los incidentes más fuertes han sido en la calle Goya y las bocacalles que atraviesan Hermosilla y Velázquez, donde las Fuerzas del Orden Público tuvieron que emplear botes de humo y gases lacrimógenos para disolver, a las 19,40 horas, una reunión de personas que pretendían llegar hasta la plaza de Colón. Un grupo de estos manifestantes logró subir por Goya y fueron disueltos a la altura del Palacio de los Deportes.

Otro grupo de unos mil quinientas personas fueron disueltas en la confluencia de Gran Vía con la calle Alcalá.

Según ha podido saber «Cifra» de fuente competente, el total de los manifestantes en los diversos puntos de la capital no pasó de ocho mil.

Se han practicado siete detenciones.

## KISSINGER PERMANECERA 24 HORAS EN MADRID

MADRID, 20 (PYRESA). — El secretario de Estado norteamericano Henry Kissinger llegará a Madrid a mediodía del sábado próximo, día 24, procedente de Bruselas, a bordo de un avión especial de la flota del presidente de los Estados Unidos, según ha podido confirmar Pyresa en fuentes dignas de crédito.

El señor Kissinger, que permanecerá en Madrid aproximadamente 24 horas, se entrevistará durante su estancia en la capital del reino con el Rey Juan Carlos I, el presidente del Gobierno y el ministro de Asuntos Exteriores, y firmará con casi completa seguridad, según se ha asegurado a Pyresa en fuentes diplomáticas, los nuevos acuerdos hispano-norteamericanos. El Secretario de Estado regresará a los Estados Unidos el domingo, día 25.

## LA COLMENA

(Viene de la anterior)

rio como un lancero bengalí, el joven presidente, ¿quies controversia, Jose Antonio?, levemente desmadrado, tornó (le juro, ahí lo tiene, que era un discurso moderado. Tuvo que ser una encerrona) a la palabra, en mala hora, citando de lejos en nombre del colegio, el vocablo maldito: «Elevéis al Rey una petición de amnistía...». Como la frágil nave sacudida por el huracán, la mesa de la presidencia comenzó a tambalearse; los cinco señores ministros («yo diría que estaban entre consternados y pasivos») trataban de sostener los cubiertos y la democracia; colegiados querían volcarla por el canal derecho y colegiados luchaban por el camino izquierdo del mantel; el joven presidente era sometido a un leve masaje facial, y el vicepresidente económico del Gobierno tras hacerse con el escurridizo micrófono calmaba al digno auditorio con el santo viético de la «reforma fiscal», de la misma manera que se arroja un cesto de pescado a una jauría de tiburones. O sea, lo que dice Fernández Ordóñez.

—Tal como estaban las cosas, si llego a pronunciar el discurso del presidente Arias, con lo del derecho que tiene el pueblo y todo eso, me linchan, palabra...

Palabra.

## «EN ALGUN LUGAR DE MADRID», MARTES, MEDIODIA

ENTRE los cuatro, como mucho, sumaban 150 años, contando los 41 de Rodolfo Martín Villa. Por primera vez comían en la misma mesa dos jóvenes tigres del primerísimo nivel del «USO», Unión Sindicalista Obrera, la oposición para asuntos sindicales y el ministro para los sindicatos. El cuarto era Nicolás Franco cuyo «rol» en la «nueva situación» será hacer de puente para la convivencia entre poder y contestación. El almuerzo «en un lugar no público» era como un mini-«arso» irris, como un cachito de pacto social. Los dos jóvenes tigres estaban homologados por siete u ocho internacionales y con una vez arrastran a casi tanta gente como «comisiones». Tras el café, los dos «USOS» se fueron con los suyos, camino de la manifestación; el ministro, camino de su tremenda ocupación, y el país, poco a poco, y a Dios gracias, camino de la comprensión.

## PLAZA DE COLON, MARTES, 8 NOCHE

EL despacho de Fraga —creo— era como la cabina de un «Jumbo» dispuesto a tragarse las nubes bajas. No había ya, no habrá nunca más, corridas televisadas anti-disturbio como las de don Camilo, y a cien metros, casi todos, «pero ha venido Felipe, ha llegado el avión?», se daban «casi todos, pero menos, oye», el brazo, «¿Tierno el lado de Felipe, no es posible?». Media hora después, «desde luego, la «espantía» de los católicos la van a pagar», el «Madrid-graffiti» se desparamaba por el Retiro y la Gran Vía, «¿te has fijado como Fraga mantiene ya a raya a los «guerrilleros»?», y el poder, «dos meses justos después, oye» no retrocedía ni un centímetro, «ahora ya se sabe, de una vez, la fuerza de ambas partes». Entraba a bocanadas la noche y el humo, «la calle es para la mayoría silenciosa», el bastón del «Mitterrand español» seguía aún —aún— sin dueño.

## EL PARDO, MARTES NOCHE

A los dos meses justos, el viejo y querido palacio va perdiendo definitivamente el calor del hogar. Pocos días antes del traslado de la señora vinda de Franco, la calefacción ha sido suprimida en buena parte de las dependencias.

## Visita del médico a la Primer Ministro



NEW DELHI.—El famoso cirujano especialista en transplantes de corazón, doctor Christian Barnard, y la primer ministro de la India, Indira Gandhi, rien una bromita durante la visita de aquél a la señora Gandhi.—(Telefoto Upi-Cifra)

## EL TIEMPO

### CHUBASCOS EN EL CANTABRICO

MADRID, 20 (Pyresa). — Durante las últimas 24 horas se han registrado nieblas en el interior de Galicia y Cataluña, litoral cantábrico, cuenca del Duero, Extremadura Meridional, La Mancha, Ebro, bajo Segura y Guadalquivir, y lluvias débiles o inapreciables en Vascongadas. El cielo ha continuado despejado en la mayor parte de España y las temperaturas bajas, con máximas de 19 grados en Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas de Gran Canaria, 18 en Huelva, 17 en Murcia, Sevilla y Almería, y 16 en Cádiz y Málaga, como valores más notables. Las heladas han continuado por todo el interior de la Península, registrando 6 grados bajo cero de mínima León, Avila, Cuenca y Ciudad Real; 5 bajo cero Salamanca, Segovia y Albacete, y 4 bajo cero Valladolid, Madrid, Guadalajara, Huesca y Teruel, como valores más bajos.

### INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana continúan situando el anticiclón en las Azores aunque extendiéndose las altas presiones hasta la Península Ibérica, donde soplarán vientos de componente norte, con excepción del Estrecho, en que tendrán levante moderado o fuerte. Con esta situación, habrá nubosidad abundante en el Cantábrico, con chubascos, extendiéndose las nubes y el riesgo de precipitación a la cabecera y norte del Ebro y Cataluña Septentrional. Habrá intervalos de cielo nuboso en la región del Estrecho y mitad occidental del Mediterráneo Andaluz. En el resto de España continuará el buen tiempo, despejado, y con bancos de niebla sobre Galicia, ambas mesetas y valle del Ebro. Las temperaturas continuarán bajas.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña Carmen Ramos Catalán

(PROPIETARIA DE IMPRENTA ROSELL)

QUE FALLECIÓ EL DÍA 20 DE ENERO, A LOS 75 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus apenados hijos, Jaime y Carmen; hijo político, José Peris Broch, hermanos, hermanas políticas, primos, sobrinos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las exequias fúnebres que tendrán lugar hoy a las CINCO TREINTA de la tarde en la parroquia de Santo Tomás de Villanueva (Colegio de la Consolación), por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio de la finada: Calle Benicarló, núm. 5-1.º

Castellón, 21 de enero de 1976

(No se invita particularmente)

# CASTELLON - CIUDAD Y PROVINCIA

## AGENDA DEL DIA

### Miércoles, 21 de enero

El sol, en Castellón, sale a las 8'20 y se pone a las 18'06

Luna en cuarto menguante el día 23

#### SANTOS DEL DIA

Inés, vg. y mr.; Anastasia, Patricia; Angurio, Eugenio, Felencio, Eupoliquio, Clemente, mrs.; Fructuosa, Pablo, Epifanio, obs.; Melarado, erm.

#### SANTOS DE MAÑANA

Vicente, dc. y mr.; Anastasio, mj.; Orancio y Victor, mrs.; Gaudencio, ob.; Domingo, Agatón, abad.

#### EL TIEMPO

#### OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

##### BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 19 DE ENERO

Temperatura mínima, 2'4 grados a las 8 horas 15 minutos. Temperatura máxima, 13'2 grados a las 14 horas. Humedad relativa 7 y 13 horas 90 y 57%, respectivamente. Insolación eficaz de ayer, 8 horas 50 minutos. Recorrido del viento en 24 horas, 182 kilómetros. Dirección dominante del viento, NO. Precipitación en 24 horas, nula. Presión atmosférica a las 20 horas, 770'1 mm. Tendencia, subiendo.

##### BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 20 DE ENERO

Temperatura mínima, 1'2 grados a las 8 horas 35 minutos. Temperatura máxima, 14'6 grados a las 14 horas 30 minutos. Humedad relativa 7 y 13 horas 75 y 37%, respectivamente. Insolación eficaz de ayer, 3 horas 30 minutos. Recorrido del viento en 24 horas, 205 kilómetros. Dirección dominante del viento, SE. Precipitación en 24 horas, nula. Presión atmosférica a las 20 horas, 770'9 mm. Tendencia, bajando.

#### HORARIO DE TRENES

##### HACIA BARCELONA VALENCIA-CASTELLON

6'29 Expreso.	7'30 Und. Elec.
7'28 Expresa.	8'50 Und. Elec.
10'20 Electrotren.	11'52 Und. Elec.
11'14 Expreso.	13'25 Und. Elec.
12'45 Ter (procedente de Alicante).	15'00 Und. Elec.
	17'00 Und. Elec.
15'23 Talgo (procedente de Madrid).	18'39 Und. Elec.
	19'50 Und. Elec.
19'58 Und. Elec. (a Tortosa).	21'40 Ter (viene de Madrid).
1'20 Expreso.	21'00 Und. Elec.

##### HACIA VALENCIA CASTELLON-VALENCIA

5'38 Expreso.	6'25 Und. Elec.
7'28 Ter (va hacia Madrid).	7'30 Und. Elec.
13'41 Talgo (va hacia Madrid).	8'32 Und. Elec.
	11'19 Und. Elec.
15'46 Ter (va a Alicante).	13'50 Und. Elec.
18'16 Expreso (va a Málaga).	15'10 Und. Elec.
19'21 Electrotren.	17'05 Und. Elec.
22'41 Expreso (Sevilla).	18'27 Und. Elec.
23'26 Expreso (Granada).	20'25 Und. Elec.

#### FARMACIAS DE GUARDIA

ENERO, 21

CALDUCH, Enmedio, 13. BALLESTER, Av. Cernuda y Velasco, 12. TURON, San Félix, 9. VAZQUEZ, Miguel J. Pascual, 23. (Trav. Dr. Clará Pérez Galdós).

#### SERVICIO DE URGENCIA

TURON, San Félix, 9. VAZQUEZ, Miguel J. Pascual, 23. (Trav. Dr. Clará Pérez Galdós).



460

ACIERTE CON EL NUEVO

colowall

#### REGISTRO CIVIL

##### NACIMIENTOS

Lourdes Neves Rodríguez, Marta Inés Vidal Roig, Carlos Ferreres Franco, Roberto Gil López, David Muñoz Delgado, Adriana Velasco Frias, Ana Belén Felipe Medinilla, José Navarro Valero, María Isabel Ojcha Bermúdez, Guillermo Sánchez Esteve, Félix Vicente Pérez Miralles, María de la Encarnación Marzá Porcar, José Raúl Salina, García, Ricardo Agust Nager, José Vicente Capilla Sancho, María del Carmen Izquierdo Maya, Antonio Prats Sádaba, Ana Belén Bou Mor, Verónica Dejez Alonso, Inmaculada Lorea García, Josefa Antonia Aguilar Maya, Victoriano Alonso Hernández, José María Maya García, Ana María Chamorro López, Alejandro Gomis Chulvi, María Rosa Monferrer Contreras, Natalia Juan Ferrer, María de los Angeles López Pérez, Verónica Gozalbo Medall, Miguel Antonio Nobella Sierra, Antonio Zurita Vicente, Miguel Angel Alagarda Lengua, Concepción Ripollés Palos, María del Carmen Marin Cortés, María Resurrección Sánchez Matias, Raúl Carda Serch, Juan José Cano Fernández, María Teresa Vargas Serrano, José Antonio Sabio Collado, Miguel Angel Esteller Gaya, María Jarene de Albert, María Luz Cano Castillo.

##### MATRIMONIOS

David Bort Canet y Josefa Mondragón Climent.— José María García Espinosa y Pilar Tuñón Cánovas.

#### GUIA CULTURAL

TRAVES CALZADA, Galería CANEM, Enmedio 83. (Del 2 al 22 de enero). Visitas de 7 a 9. MANUEL MARMANEU, Oleos y dibujos, Sala Garxoli, San Vicente, 8.— Del 12 al 24 de enero. Visitas de 7 a 9. BOLUMAR, Sala Aryce, Huerto de Sogueros, 11, 06108. Oleos. Del 18 al 30 de enero. Visitas de 6'30 a 9'30. P. ROMAN.— Acuarelas, Sala Artex, Enmedio, 121. Del 17 al 30 Enero. Visitas de 7 a 9. EMILIA XARGAY, Pinturas y esculturas.— Sala Braulio, Rey don Jaime, 23.— Del 17 al 29 de enero. Visitas de 11 a 1 y de 7 a 9.

# CONSIDERABLE DESCENSO DEL NUMERO DE SANCIONES DE TRAFICO EN 1975

- Se mantiene el ritmo de matriculación de vehículos.
- De 3.213 motocicletas matriculadas en 1961, hemos pasado a 288, en el pasado año.
- Informe anual de la Jefatura Provincial de Tráfico.



del año 1975 expedidos han sido 9.210. En cuanto a los exámenes realizados, tanto teóricos como prácticos han sido 37.803, con aumento considerable respecto al año anterior en más de un 13 por ciento. También las licencias de conducción que se extienden, que

(Pasa a la página 5)

Transcurrida la primera quincena de enero, la Jefatura Provincial de Tráfico ha confeccionado ya su memoria anual correspondiente al año que ha finalizado. En ello se recogen datos de interés, que interesan al público. Pero sobre todo, resulta importante constatar el aumento o disminución de matriculación, transferencias, y las causas que los motivan, perfectamente estudiadas y aclaradas.

Hay datos realmente curiosos que debemos resaltar, como por ejemplo las motocicletas matriculadas, que en el año 1961 fueron 3.213 y en el año 1975 fueron 288. Es un claro exponente del aumento del nivel de vida. Otros datos de interés, como decimos, nos ha facilitado el jefe provincial de Tráfico, don Juan Bautista Pons, con quien hemos mantenido una larga entrevista, en la que se han puesto de relieve los datos de la citada memoria.



Entre los temas que contempla la citada memoria hay que destacar como índice del aumento del nivel de vida, la matriculación de vehículos, dato este que refleja claramente el potencial adquisitivo a todos los niveles, y ese fenómeno que cada día se presenta de la dificultad de aparcamiento de vehículos en el casco urbano, que si bien es un problema nacional, en Castellón, comienza a serlo ya.

Junio, ha servido para que los nuevos adquirentes, vistas las ventajas que ello reporta, se decidan por la adquisición de vehículos usados. Es quizá por aquello que no importa pagar por un vehículo un precio, pero si pagar impuestos por el mismo. Habría que decir que esto es la eterna canción. Las transferencias de vehículos, presente, que casi se ha doblado.

#### Permisos de conducción

También este tema es de los que arrojan cifras importantes en la memoria y aunque los permisos concedidos en el p...

#### La matriculación de vehículos

—En el año 1975 se han matriculado un total de 8.781 vehículos, cifra ligeramente inferior a la del pasado año, ya que en 1974 fueron 9.474. El descenso de 713 vehículos puede atribuirse a diferentes causas, entre ellas, y en un plano importante la actual coyuntura económica, derivada de la crisis petrolera mundial, así como a los problemas que se han planteado en las dos grandes empresas fabricantes de vehículos, que indudablemente han influido en este descenso, ligero en realidad, que se ha observado este año.

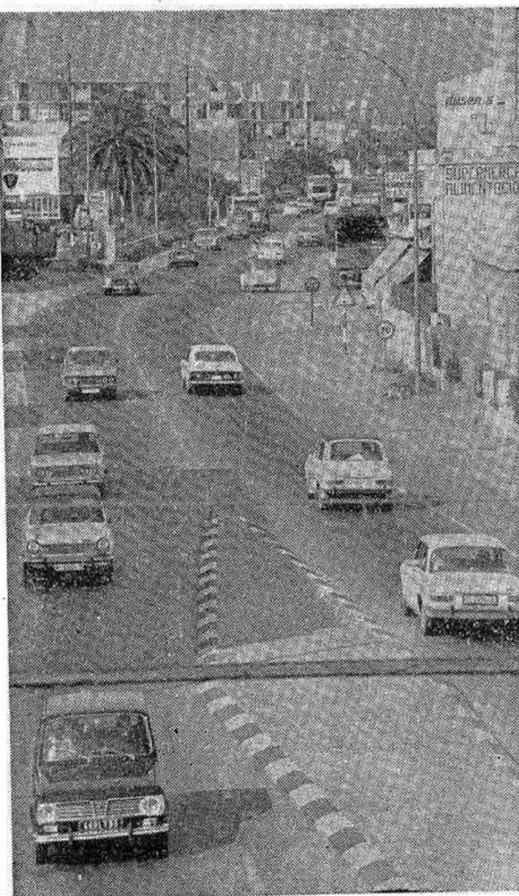
#### Menos motocicletas

La matriculación de motocicletas, obvio es decirlo, disminuyó de una manera clara y rotunda; para ello solo nos hemos de fijar en los cifras que podemos contemplar, referidas a años en que se podía considerar la motocicleta como medio de transporte normal, y tanto por las facilidades que se daban para su adquisición, como por la economía, —posiblemente débil entonces—, empujaba a su adquisición.

—Las cifras desde luego son expresivas de este fenómeno que señala: En 1961 —el año de mayor índice de matriculación—, fueron 3.213 las motocicletas que se matricularon; en 1975, han sido 288 las matriculadas. Aquí conviene dejar constancia que el año de menor número de matriculación fue en 1972, con noventa y cuatro motos. El aumento, aunque no muy importante, de matriculación de motocicletas en estos años, a partir de 1972, puede atribuirse a la aparición en el mercado de modelos deportivos que, indudablemente ejercen atractivo en la juventud.

#### Transferencias de vehículos

La supresión del impuesto en los traslados de vehículos, dispuesto por la Ley de 11 de



culos efectuadas en el año 1975 fueron 9.044, frente a las 9.158 en el año anterior. Habría que estudiar, naturalmente que estas transferencias responden a una serie de factores. Por una parte de supresión del impuesto en las transmisiones; y por otra que mucha gente compra coche nuevo —posiblemente por las facilidades que se le dan—, y venden su vehículo usado. Las transferencias han ido en aumento en estos años: así en 1968, fueron 5.280, y progresivamente la cifra aumenta cada año, llegando al

año lo fueron en cantidad inferior al anterior, cabe atribuirlo a una circunstancia fortuita. Hay que atender a la palabra que citamos de «expedición» de permisos, no de los concedidos, que fueron muchos más. —Las solicitudes que hemos recibido para efectuar los exámenes en el año que nos ocupa han sido 14.164. Hay que aclarar que la Dirección General de Tráfico ha sustituido el anterior oficio ha sustituido el anterior ordenador electrónico, y que muchos de los permisos concedidos no han sido expedidos. Los

#### LA CIUDAD CADA DIA

### Arreglar las calles

CON los buenos propósitos, está visto, no es suficiente. En la acción del gobierno de la corporación hay que pasar a la acción y con la rapidez y urgencia que el caso requiera. Bien sé yo que estos son los propósitos de nuestro flamante alcalde, hombre dinámico, buen conocedor de los problemas de la población y dispuesto a echarle la energía y el coraje necesario para la buena solución del amplio abanico de problemas que tiene planteado Castellón.

Uno de los problemas que ya no admiten demora y que más sufrimos los habitantes de la ciudad es precisamente el lamentable estado en que se encuentra la pavimentación de calles y avenidas. No es hora ya de remiendos. Hay que afrontar con decisión un plan general de pavimentación de calles y aceras —¡lamentable espectáculo, sobre todo en los días lluviosos!—, cosa que creemos no se ha hecho nunca de forma global o, al menos, este humilde cronista no lo recuerda en el momento de escribir.

Se me podrá contestar con las evasivas —muy fundamentadas algunas, no lo dudo— de siempre, haciendo especial hincapié en lo que todos sabemos más que de sobra: Que no hay dinero para hacer todo con la diligencia que se quisiera. Pero a estas alturas, con el lastimoso estado en que se encuentra la mayor parte de las calles —muchas de ellas muy céntricas—, no puede ser argumento totalmente válido. Lo que hay que hacer es buscar recursos, inventar soluciones, recurrir a los créditos extraordinarios precisos, o qué sé yo, pero poner manos a la obra, porque cada día que pasa el pavimento está más deteriorado, las aceras más descarnadas, y la reparación de conjunto, por eso mismo, se va haciendo más costosa. No recuerdo ninguna población de las características de Castellón, en habitantes y en recursos económicos, que tenga tan abandonado tema tan importante con la pavimentación de sus calles y aceras. Yo como peatón empedernido sufrí más las deficiencias de las aceras, con algunas torceduras de tobillo inoportunas, y pienso que los automovilistas se acordarán de sus amortiguadores ante el constante trepidar de sus vehículos por las onduladas —y mal bacheadas, ni tan siquiera eso—, calles de la población.

Ingenio e imaginación, pues, para encontrar la fórmula que ponga, a plazo fijo, fin a tantas incomodidades como soportamos los ciudadanos en nuestras calles. Estoy seguro que la operación, realizada con la amplitud y la altura de miras que se debe hacer, tendrá un coste muy voluminoso. Pero a grandes obras —y esta para Castellón, lo es, grandes remedios, aunque éstos sean financieros y tengamos que contraer algunas deudas con las líneas de crédito oficial. En esta gran operación, y aunque ello no sea nada popular, creo que debe colaborar el vecindario con sus aportaciones, pues en definitiva este vecindario debe ser el primer interesado en solucionar el problema. Teniendo en cuenta, eso sí, que las aportaciones sean valoradas con gran equidad y que paguen, si es posible, más aquellos que más tienen. Pienso que el Ayuntamiento tiene capacidad para hallar una fórmula equitativa y justa para todos.

El tema, por lo menos a mí así me lo parece, debe figurar con prioridad a muchos otros, en el orden del día de los trabajos de nuestro Ayuntamiento. Muchas de nuestras calles, por decirlo de alguna manera, están actualmente imprementables. Y esto hay que subsanarlo. El Ayuntamiento tiene la palabra. Esperemos que sea para bien.

PASEANTE

# ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 5 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS

## VARIOS

- (6281) AUTO-ESCUELA Record. Toda clase carnetes. Alquiler coches. Benasal, 3.
- (6315) FILATELIA CASTAÑO. Sellos para colecciones EUROPA. Material Filatélico y Numismático. Cervantes, 5.
- (6705) SERVICIO HOGAR. Reparaciones con rapidez y garantía: neveras, lavadoras, cocinas, estufas y termos, todas marcas. - ELECTROFRIO. Joaquín Costa, 28. Teléfonos 211978 y 215905.

(7493) TODA CLASE reformas de albañilería. Informes: Teléfono 211483.

(7546) REFORMAS ALBAÑILERIA para locales y pisos en general. Llamar tel. 22 55 52.

## VENTAS

(8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres. Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.

(6882) AGENCIA TIRADO eficacia actividad y asesoría en compra venta de su piso o solar. San Félix, 13. Teléf. 21 10 19.

(6884) AGENCIA TIRADO le ofrece pisos de 3 o 4 dormitorios en calle Moyano-Avd. Casalduch y Avd. de Alcora. Facilidades 18 años. San Félix 13. Tel. 211019.

(7027) PARCELAS URBANIZACION Benadresa aprobada oficialmente desde 150.000 pesetas. 18 meses. Razón: Citosa. Mayor 46-B. Teléfono 223200.

(7029) CITOSA VENDE piso lujo 130 m. muy céntrico mínima entrada 350.000 entrega llaves en diciembre 75, cantidades avaladas por crédito y caución póliza 4925. Razón: Mayor 46-B. Enmedio 136-B. Tel. 222933

(7031) SU PARCELA en Benicasim la tienda CITOSA. Razón: Avd. Ferandis Salvador s/n. Tel. 300650. Benicasim.

(7032) CITOSA ofrece pisos con calefacción central, garaje etc. 200 m2 y 180 en calle Enmedio-Rafalafena.

(7034) CITOSA ofrece bajos comerciales desde 60 a 2.000 m2 facilidades. Razón: Mayor 46-B. Tel. 223200.

(7035) CITOSA OFRECE pisos lujo en Pl. Gral. Sanjurjo-calle Navarra 200 m2. Razón: Mayor 46-B. Teléfono 223200.

(7072) LIBROS LIQUIDO, de 6,30 a 8,30 tarde. Enmedio, 140 bajo.

(7357) INMOBILIARIA AGOST ANTONINO, venta parcelas, fincas rústicas, pisos, comerciales, apartamentos. Teléfono 22 38 02.

(7481) CITOSA VENDE nave de 400 metros, preparada para vivienda en primera planta. Zona matadero, precio interesante. Razón: Mayor, 46, bajo. Tel. 22 32 00.

(7526) SE VENDE 4.º piso a estrenar en C/ Zaragoza. Razón: Zaragoza, 28.

(7528) VENDE VILLA en Benicasim. Telf. 21-46-20.

(7543) VENDE PORTAEQUIPAJES para Azam-6, como nuevo. Teléfono 22 39 57, de 2 a 4.

(7577) POR CIERRE vendo surtidores carburantes recién estrenados. Teléfono 224103 de 12 a 13 y de 16 a 22 horas.

(7591) POR 9.288 pesetas metro cuadrado, espléndida vivienda en Avda. Casalduch (chafán Herrero). Expediente: CS/VS-638/74. Facilidades 15 años. Informa: J. GAS. General Mola, 2 (Pasaje).

(7594) EN AVENIDA Casalduch, junto Colegio Carmelitas, viviendas de 4 dormitorios más servicios. Construcción primera calidad. Facilidades: 15 años. Informa: J. GAS. General Mola, 2 (Pasaje).

(7607) PARTICULAR VENDE piso en Avda. Burriana y parcela en interesante zona, gran porvenir. Razón 21-20-85. (Horas comercio).

(7611) VENDE SOLAR para villa 30 m2 ctra. Playa. Informes tel. 22-78-96.

(7627) VENDE COCINAS para bares, seminuevas, baratas. Teléfonos 22 28 81 - 22 20 87.

## ALQUILERES

(3427) AGENCIA CITOSA, alquileres. Pisos. Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-84.

(8814) AGENCIA ROMEA. Alquileres. Pisos. Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-84.

(3483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón: Razón: Tels: 222933 y 227965.

(7028) CITOSA NECESITA urgentemente pisos en alquiler sin muebles perfo para 2 años. Mayor, 46-b. Tel. 223200.

(7436) SE ALQUILAN apartamentos pequeños amueblados céntricos. Tel. 21 74 10 y 30 00 26.

(7489) SE ALQUILA piso amueblado espacioso con calefacción. Razón: Cataluña, 23-bajo.

(7578) ALQUILO PISO amueblado. Razón calle San Mateo, 112.

(7608) SE ALQUILA en Villarreal almacén de 800 m2 situado en Avenida Pío XII. Razón: Santos Publicidad. Primo Rivera, 26. Villarreal.

(7613) SE ALQUILA PLANTA baja en Sidro Vilarroig. Informes Tel. 22-78-96.

(7626) ALQUILO PISO amueblado. Llaman al Tel. 22 59 15.

## COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(6119) 30.000 mensuales, en casa. Adjuntos sobre franquizado con sus señas. Marcos. San Pedro Mestallón, 3. Oviedo.

(7511) 1.000 PESETAS diarias trabajando en casa. Escribir: Alba. Enamorados, 23. Barcelona-13.

(7550) PRECISAMOS PERSONAS para trabajos caseros. Universal. Altea (Alicante).

(7558) EMPRESA EXPANSION Castellón, necesita para su Departamento Comercial, Promotor Ventas de Equipos Eléctricos. Indispensable tener don de gentes, buena presencia y coche propio. Sueldo, comisiones y demás condiciones a convenir. Tel. 21 56 66. Castellón. (Ref. CS-6.584).

(7581) NECESITO CHICA servicio. Informa: Sueldo a convenir. Razón: Telf. 22 49 80 de 10 a 4 tarde.

(7585) APRENDICESAS FALTAN en colchones Pullman entre 15 y 16 años presentarse en C/ San Roque, 90. (Ref. Of. Col. OS-6.606).

(7599) APRENDIZ SE precisa para ocupar plaza en Metal Castellón, S. A. Avda. Valencia, 24. Tel. 21 11 44. (Referencia Of. Col. CS/6.612.)

(7602) SE NECESITA chica durante el día. Navarra, 31, puerta 9-B.

(7609) EMPRESA CONSTRUCTORA de ámbito nacional necesita chica o chico para sus oficinas en Almazora, Batalla Bailén, 48-2.º Teléfono 56-02-76.

(7610) SE NECESITA mecánico oficial primera. Con conocimientos generales de mecánica, con preferencia casado y residente en Castellón, con deseos de superación tanto económica como profesionalmente. Abstenerse medianías. Presentarse en Comercial Gilgra, Rda. Miljares, 84, de seis a ocho tarde. Castellón. - Ref. CS 6.617.

(7612) SE NECESITA aprendiz peluquerías de señoras. Razón B. Reus, 12. Teléfono 22-11-21. Ref. CS 6.618.

(7614) SE NECESITA secretaria. Preguntar: Sr. López de 12 a 13. C/ Félix Brea, 66. Telf. 21-44-08. Castellón. Ref. CS 6.616.

(7616) PERSONA FALTA, especializada en lavado y engrase de camiones. Sueldo a convenir. Reserva absoluta a colocados. Incentivos a parte. Presentarse en Dama o escribir a la referencia «Persona» de la C/ Gral. Aranda, 6. Castellón. (Ref. Of. Col. CS 6.600).

(7617) IMPORTANTE EMPRESA, necesita señoritas jóvenes con cultura general. Razón: Dama, C/ Gral. Aranda, 6. Castellón. Ref. Of. Col. núm. CS 6.624.

(7618) NECESITO CHICA servicio con noción de guisar de 8 a 4 con referencia, llamar de 3 a 5 y de 8 a 10 al 22-31-33.

(7619) PRECISO EMPLEADA de hogar soltera. Razón: Rosell, 2-6.ºB.

(7620) TORNERO SE precisa en importante Industria de Villarreal. Razón: Santos Publicidad, Primo de Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Of. Colocación, 11/668.)

(7621) SE NECESITAN chicas Autoservicio Navarra. (Ref. CS-6.619.)

(7622) SE NECESITAN chicas para mostrador en Autoservicio Navarra. (Ref. CS-6.619.)

(7628) PARA VIVIR en zona residencial, se necesita muchacha servicio todo estar. Razón: Tel. 21 79 11, de 8 a 1 y de 3 a 7, excepto sábados y domingos.

(7629) SE OFRECE señora modista para boutique o confección casa. Tel. 30 05 94.

(7630) SE OFRECE caballero español hablando cuatro idiomas, agencia de viajes o similar. Tel. 30 05 94.

(7631) APRENDICES AMBOS sexos con experiencia precisa importante fábrica de envases. Buen sueldo. Interesados, presentarse en avenida Valencia, 3. (Ref. Of. Colocación, CS/6.580.)

## AUTOMOVILES

(6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Miljares, 28.

(6776) VENDE 1500 Diesel o 124 facilidades. Teléfono 22 12 23. Llamar horas comida.

(7490) AUTOMOVILES PROCE DENTES cambio vendo: Seat 127, 124 sport, 124-D, 1430, 132, 850 especial y normal, 600-D, 1.500 gas-oil y gasolina, todos CS. Facilidades pago. Dr. Clará, 15-17.

(7590) RENAULT R-6, R-10, R-4 super, 4-F, Simca 1.200 y 1.000 GLE, Citroën Dyan-6, Seat 127 CS-A, 124, 1.500 gas-oil, 850 especial, 850 normal, 600-D. Furgoneta Siata moderna. Todos matrícula CS. Facilidades pago. Talleres Escuder. Plza. Padre Jofre, 18. Tel. 21 44 17.

(7606) VENDE SIMCA 1.000-GLS matrícula CS-A. Razón teléfono 21-71-24.

(7624) DE PARTICULAR a particular, vendo 124 Ranchera, 850 especial y 850 Coupé, muy económicos. Facilidades dos años. Tel. 21 74 49. Tardes de 4:30 a 8:30.

## COMPRAS

(5990) MONEDAS DE oro y plata. compra. Enmedio, 140, tienda de sellos y monedas. Teléfono 22 51 76.

(6750) ANTIGÜEDADES, muebles, cuadros, cerámicas, libros y toda clase de objetos antiguos compra. Enmedio, 140. Llaman teléfonos 22-51-76 o 22-78-89.

(7584) TRONEL DE molinda o bomo de 1.000 Kg. compra de ocasión. C/Trinidad, 19. Telf. 22-39-12. Sr. Rives 3 Ger.

(7593) SOLARES EN Castellón, interesantes para empresa promotora. Ofertas: J. GAS. General Mola, 2 (Pasaje).

(7615) COMPRO PINTURA Gimeno Barón y abanicos antiguos. Llamar al teléfono 52-18-01 a partir 9 noche.

## MOTOCICLETAS

(7589) OCASION, DUCATI 750, Triumph Trident, BSA, Ducati Road, Matador, Montesa Impala 175, Guzzi 750, Ossa Enduro, MK-2 Kid carrera. Talleres Quintana. Ribelles Comín, 3. Teléfono 21 69 23.

## ORTOPEDIAS

(6790) CARROS para inválidos, piernas ortopédicas, collares cervicales, medias para varices, zapatos especiales. Ortopedia D.E.A.O. Plaza Aulas, 7. Teléf. 227891.

## TRASPASOS

(7495) SE TRASPASA paquetería y confección con o sin existencias, por cambio de residencia. Tel. 22 38 02.

(7623) SE TRASPASA Bar Restaurante. Playas de Benicasim. Razón: Tel. 30 01 90. Señor Enrique.

## HUESPEDES

(7280) PARTICULAR DESEA huéspedes. Avda. Casalduch, 42 1.º-2.º. Tel. 22-24-18.

(7579) CASA PARTICULAR desea huéspedes sólo dormir. Núñez de Arce 9-bajo-A.

## ENSEÑANZA

(7506) ACADEMIA ALMI. Preparación Graduado Escolar. Profesores licenciados. Informe Trinidad, 5.

(7507) INGLES, FRANCES, Latín, griego. Cualquiera m.º. Profesores licenciados. ACADEMIA ALMI. Trinidad, 5.

(7562) PROFESOR MATEMATICAS, Física, Química, daría clases particulares o grupos reducidos. Tel. 22 26 60.

(7625) ESTUDIANTE 3.º Filología daría clases particulares. Francés. Tel. 22 52 82.

## CARPINTERIA DE ALUMINIO

PRACTICABLE Y CORREDERA

# IMCASA

Avda. de Valencia Km. 63'500. Tel. 21 14 00 CASTELLÓN

## PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLÓN CADENA S. E. R.

7:40 Sintonía y apertura de la emisión. - 7:45 Matinal Cadena SER. Producción de los Servicios Informativos de la SER, con una amplia red de corresponsales y comentaristas sobre temas de máxima actualidad. - 8:30 Los muñonitos, show de Peps Fernández. - 9 Cante flamenco. - 9:45 La saga de los Porretas. - 10 Matinal musical. - 10:25 La pepita de oro. - 10:30 El intérprete del día. - 11 Mediodía Cadena SER. - 12:15 Servicio meteorológico. - 12:30 Noticias deportivas, por Manuel Monferrer. - 12:45 Nueva discoteca. - 13 Cotizaciones de productos agrarios. - 13:05 La hora del oyente. - 13:15 Ayer y hoy. - 13:35 Festival 76. Realización de Vicente Escudé. - 14 Actualidad 14 horas. - 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España. - 15 Cantata para Vd. - 15:55 La canción de la semana. - 16 María Teresa. Novela de Delia Fiollo (Cap. 59). - 16:50 Conjuntos musicales. - 17 La mansión de Jaina. Novela de Maza de la Roche (Cap. 57). - 17:30 Protagonista la música, por Jorge. - 18 La respuesta. - 18:30 Gesol, tus plantas y tú. - 18:40 Diálogos con María Angeles. - 19 Los parientes pobres. Novela de Guillermo Sautier Cosasca (Cap. 54). - 19:30 Desfile de melodías. - 20 Su música favorita. - 20:30 Cantando en español. - 20:45 Actualidad regional. - 21 Resumen Informativo. - 21:05 Música del Mundo. - 21:35 Ráfagas deportivas, por Chenchó. - 22 Diario hablado de Radio Nacional de España. - 22:30 Música célebre. - 22:45 Diario musical SER. - 23:30 Hora XXV. - 1 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLÓN CADENA R. E. M.

MATINAL: 7:55 Sintonía y apertura. - 8: Diario hablado de España a las ocho. - 8:35 Epícentro: Primera edición. - 8:40 Usted programa. 9:30: Agenda femenina. - 9:35: Antena deportiva. - 9:40: Continuación de la audición: Usted programa. - 10: Discos a 45 revoluciones. - 11: La hora del Supermercado del Tresillo. - 11:50: Minutos para el recuerdo. - 11:45: El intérprete de la semana. - 11:55: Notas locales: Cartera y farmacias.

MEDIODÍA: 12: El Angelus. - 12:02: Musical Castalia. - 12:30: El show de... - 12:55: Palmas y pitos. - 13: Club musical «El Prado». - 13:25: Antena deportiva. - 13:30: Ibérica Exprés. Un programa realizado por Luis del Olmo.

SOBREMESA: 14: Epícentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. - 14:30: Diario hablado de España. - 15: Rítmicos, canciones y cuatro tiempos. - 16: Noticias adaptadas libre para la radio. Novela: Rafael Heredia. Capítulo 3. De Geodia Alcántara. - 17: Musical Castalia.

TARDE: 17:30: Viva la música. - 18: La rueta del disco. - 19: Cante dimensión. - 19:10: Desfile de intérpretes. - 19:30: Gato de acero. Un programa de especial interés para los quinientistas. - 19:45: Con ustedes Danny Danic.

NOCHE: 20: Epícentro: Tercera edición. 20:15: Música de orquestas. - 20:30: Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvmdo. señor Obispo de la Diócesis Segorbe Castellón. - 20:50: Copias. - 21:30: Penalty. Revista deportiva de actualidad. - 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. - 22:30: Sonido orquestal. - 23:55: Lectura de programa para mañana y despedida. 24: Cierre de emisión.

RADIO POPULAR EMISIONES EN OM. Y FM. MIERCOLES. 8: Bon día. - 8:30: Favoritos Vera. - 9: Mañana Popular. Una sucesión de espacios que se prolongan hasta las trece horas y en los que está presente la noticia - servicio informativo de Radio Nacional a las 10 horas, los discos recientes. - Popular 45 a las 10:30, las variedades, los concursos y las grabaciones solicitadas por nuestros oyentes a través de sus comunicaciones postales y telefónicas, junto a otras audiciones como «La música distinta» a las 9:30 horas, «Fimencos» a las 10:20, «Canción folklórica» a las 11:55 y «Album de recuerdos» a las 12:55. - 13:30: Calle Mayor (primera edición). Información provincial. - 14:30: Diario hablado de Radio Nacional. - 15: Tarde Popular. Un amplio programa de cuatro horas, de duración en el que se dan cita los concursos - «Acierte y gana», las noticias - reportajes en directo y servicio informativo de Radio Nacional a las 17 horas, la música más actual - «Popular 45» a las 15:30, el espacio «Compraventa Popular» a las 17:05, y los discos seleccionados por nuestros oyentes a través de sus cartas. - 19: Calle Mayor (segunda edición). Espacio informativo. - 20: Pequeño concierto. - 21:30: Deportes. - 22: Diario hablado de Radio Nacional. - 22:30: Buenas noches, buena música. - 23: Sesión dos-nueve-dos. - 24: Cierre.

IMPORTANTE FABRICA DE ADITIVOS PARA LUBRICANTES Y CARBURANTES ESPECIALIZADA EN INDUSTRIA, MARINA, AGRICULTURA Y GRAN AUTOMOCION

### PRECISA DISTRIBUIDOR

PARA CASTELLON DE LA PLANA Y PROVINCIA GRANDES BENEFICIOS

Escribir a Referencia número 9.746. Apartado de Correos, 230. SEVILLA.

SE NECESITAN DISTRIBUIDORES PARA OTRAS PROVINCIAS.

## programas: 1

PRIMER PROGRAMA. 21:00 Telediario. Segunda edición. Canal VHF 21:30 Los ríos

18:45 Carta de ajuste. «Secuencias», «Líneas y puntos», C. Halfter. «Este señor de negro» «Encarnita» 22:00 La hora de... «Augusto Algueró» 22:30 Últimas noticias. 23:00 Reflexión. Espacio religioso. 23:35 Despedida y cierre.

14:30 Apertura y presentación. 14:31 Aquí, ahora. Programa informativo. Telediario. Primera edición. 15:00 Revistero. 16:00 Novela (Cap. VIII). «Caza menora», de Elena Soriano. 16:30 Despedida y cierre.

18:15 Carta de ajuste. «Rapsodia sinfónica», Turina. 18:30 Apertura y presentación. 18:31 Avance Informativo. 18:35 Un globo, dos globos, tres globos. «Abrete sésamo» Terry Tooms. 3 Programa 3. 20:00 «Las buenas apariciones». «Primer episodio»

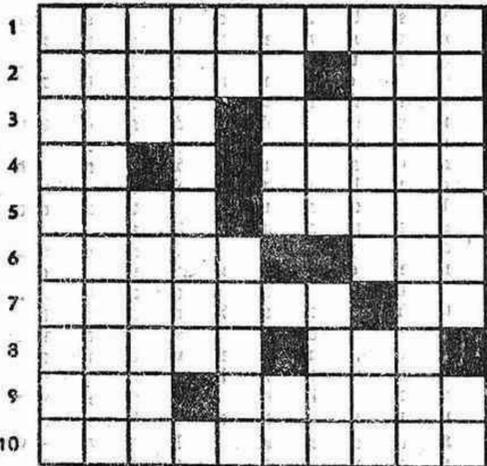
21:00 Telediario. Segunda edición. Canal UHF 21:30 Los ríos 22:00 «Este señor de negro» «Encarnita» 22:30 La hora de... «Augusto Algueró» 22:35 Últimas noticias. 23:00 Reflexión. Espacio religioso. 23:35 Despedida y cierre.

18:30 Apertura y presentación. 18:31 Avance Informativo. 18:35 Un globo, dos globos, tres globos. «Abrete sésamo» Terry Tooms. 3 Programa 3. 20:00 «Las buenas apariciones». «Primer episodio»

18:30 Carta de ajuste «Ciclo: El Blues» 20:00 Presentación y avances. 20:01 Revista de cine. 21:30 Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional. 22:00 Cine Club. Ciclo la general. «Fuerza bruta» «Última imagen» «Nuevo en programación»

## CRUCIGRAMA

A B C D E F G H I J



HORIZONTALES. - 1: Vendaje arrollado de modo que cada vuelta cubra dos tercios de la vuelta anterior. - 2: Nativos de cierta provincia española. Siglas de fuerza electromotriz. - 3: Entregala, otorgala. Distrito del Perú, en la provincia de Lucanas. - 4: Al revés, prefijo inseparable que significa dos. Número romano. Antigua comarca de Francia. - 5: Echo votos o juramentos. Al revés, puso dos a dos las piezas de los escudos. - 6: Seca, estéril. Ciudad de Níger, a orillas del río del mismo nombre. - 7: En plural, nombre de mujer. Nota musical. - 8: Al revés y figurado, tostada, abrasada. Animal volador ovíparo. - 9: Artículo en plural. Penetrara, atravesara. - 10: En Santander lugares en que se acomodan las gallinas.

VERTICALES. - A: Dífrala graciosamente, regalárela. - B: Llamadas, bien trabajadas. - C: Río de Suecia, tributario del golfo de Botnia. Familiarmente, hurtase con engaño. - D: En plural, de figura de cierta curva plana. Número romano. - E: Matricula española. Pueblo de la provincia de Guipúzcoa. - F: Sospecha, conjetura. Vocal. Preposición inseparable que suele usarse aislada en locuciones latinas empleadas en nuestro idioma. - G: Símbolo del hidrógeno pesado, Río de Francia, en la Provenza. - H: Mueble para recostarse. - I: Planta amarilidácea americana. Carta que en la numeración de cada palo de su baraja lleva el número uno.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA DE AYER

HORIZONTALES. - 1: V. - 2: Vid. - 3: Coser. - 4: Salomes. - 5: Menú. Atar. - 6: Demorar. - 7: Semil. - 8: Nao. - 9: C.

VERTICALES. - A: M. - B: Sed. - C: Canes. - D: Volumen. E: Viso. Onac. - F: Denario. - G: Retal. - H: Sar. - I: R.

## Cartelera de Espectáculos

ASTORIA. - 7:30 y 10:30, «EL EXORCISTA». Metrocólor. Ellen Burstyn y Kitty Winn. Mayores 18 años.

AVENIDA. - 7:30 y 10:30, «LA CASA NUM. 11». Color de Luxe. Candice Bergen y Charles Grodin. Mayores 18 años y 14 acompañados.

CINE CONDAL 2. - Hoy, sesiones 7:30 tarde y 10:30 noche. Complemento, «CORRUPCION DE MENORES». Cine-mascope y Eastmancolor. A. mayores 18 años.

REX. - Hoy no hay función. Mañana: 7:30 y 10:30, tercera semana de «TERREMOTO», en Todd-60, 70 min. y color. Ma-

yores 14 años y menores acompañados.

RIALTO. - Continúa 6:30 tarde, 2 estrenos, «LA HERMANITA DINAMITA». Eastmancolor y «DRACULA CONTRA FRANKENSTEIN». Technicolor. Mayores 14 años y menores acompañados.

SABOYA. - 7:30 y 10:30, segunda semana de «SENSUALIDAD». Eastmancolor. Fernando Fernán Gómez y Amparo Muñoz. Mayores 18 años.

SALA DE FIESTAS D. HILARION. - Ingeniero Ballester, 19. Todos los días a partir de las 11 noche, espectáculo sexy. A. mayores 18 años.

# CASTELLON-CIUDAD Y PROVINCIA

## MAS DE 400 NUEVOS PUESTOS DE TRABAJO, EN LA AMPLIACION DE LA REFINERIA DE PETROLEOS DE CASTELLON

### El proyecto, de un costo superior a los 12.000 millones de pesetas, pendiente de aprobación

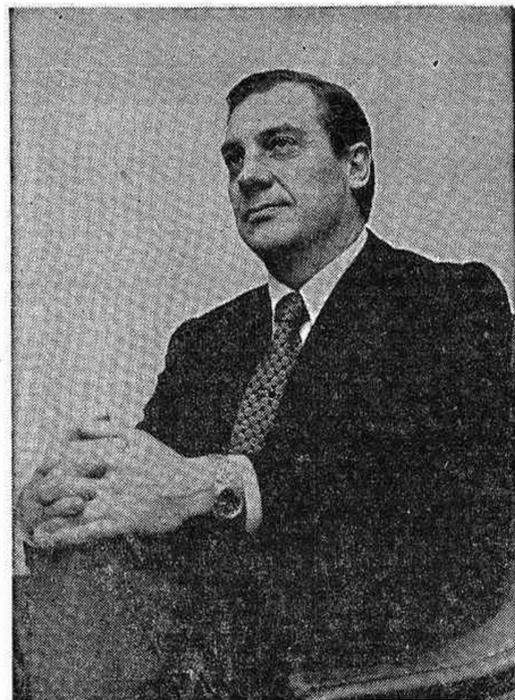
### "Un diez por ciento de la inversión está destinado a suprimir los efectos posibles de la contaminación"

(Don Ernesto Rivera, director de "Petromed" en Castellón)

Una ampliación de la Refinería de Petróleos del Mediterráneo, S. A. de Castellón —"Petromed"—, de más de 12.000 millones de pesetas, 400 puestos más de trabajo y con una incidencia de mano de obra indirecta realmente importante, no sólo para la provincia, sino para toda la región valenciana, está pendiente de una próxima aprobación. La noticia viene a corroborar las perspectivas esperanzadoras, apoyadas en las cifras que han venido marcando todos estos años la evolución provincial para el desarrollo futuro de Castellón.

En julio de 1974, fecha en que apareció el plan general destinado a este sector productivo industrial, en el que se incluía a Castellón. Seis meses más tarde, es decir en enero de 1975, apareció el Plan Energético Nacional en el cual se hallaban las directrices generales para el suministro de energía en España, incluyendo el papel que desempe-

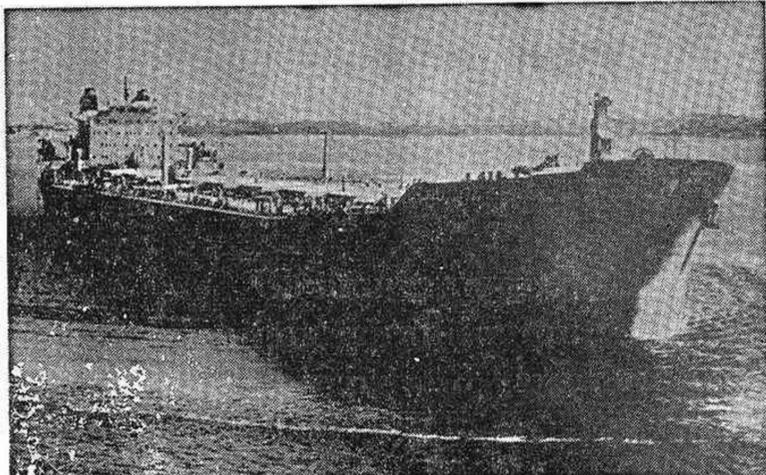
la empresa, serán buscados en Castellón. —¿Puede la ciudad aportar tantos técnicos? —Creemos que sí. De lo contrario completar los puestos con mano de obra proveniente de la misma región. Estas cifras de empleo se producirán una vez que la ampliación esté realizada —se prevé el comienzo de la puesta en funcionamiento de las nuevas unidades para 1979— ya que en el período de construcción de la refinería deberá emplear a más de mil personas aproximadamente. Actualmente, la refinería emplea a unas 220 personas aproximadamente, cifra que con la ampliación podría llegar a triplicarse si se tiene en cuenta también la incidencia que tendrá en la mano de obra indirecta. Con respecto a su capacidad actual de refino, cubre un diez por ciento de la producción total del país, cifra que se verá aumentada, lógicamente, con la actual ampliación.



Ernesto Rivera: "Los puestos de trabajo serán cubiertos dentro de lo posible, con técnicos locales"

La producción industrial y minera de la provincia, según los datos de 1973, elaborados por el Banco de Bilbao, determinó, en el año mencionado, 59.245 empleos y 15.353 millones de pesetas, contra los 53.373 puestos que arrojó la actividad agraria, reportando un total de 7.515 millones de pesetas. Los datos son, por encima de todo, demostrativos de que paralelamente a la agricultura, base tradicional de la economía provincial, se necesita de la industria para colocar a Castellón entre las provincias de mayor ingreso por habitante, suprema aspiración de cualquier territorio.

La ampliación de la refinería, el crecimiento de distintas áreas de actividad que esta trae aparejada y la posible evolución de otras industrias ya establecidas aquí, justifican hoy las inaudiblemente esperanzadoras perspectivas que se presentan hoy para Castellón.



Los crudos llegados a Castellón desde los países productores árabes serán sometidos a otros procesos, además de los tradicionales, después de la ampliación

### Del refino a la petroquímica

Mediante la ampliación y la creación de distintas unidades de producción la planta de "Petromed" pasará de ser una refinería energética como hasta ahora, a involucrar también a una central petroquímica desde donde se podrá abastecer de asfalto, coque y ciclohexano al mercado nacional, provincial y exterior.

—Por lo tanto la ampliación consistirá —nos explicó en el

transcurso de una entrevista don Ernesto Rivera, director de la refinería de Castellón— no sólo en la creación de nuevas unidades de destilación de crudos, sino también en unidades de conversión que permitirán transformar el fuel-oil en productos más ligeros, como naftas del petróleo y otra parte con destino a la producción de asfalto —250.000 toneladas anuales— coque —también 250.000 toneladas— y ciclohexano —70.000 toneladas—, que

utilizará los productos químicos para la planta de caprolactama que también posee "Petromed" en Castellón. Con estas palabras, queda explicada la ampliación de la capacidad de refino —que de 4 millones de toneladas de destilación de crudos duplicará su producción hasta alcanzar los 8 millones de toneladas— que involucrará también la conversión del petróleo que servirá de base al desarrollo petroquímico.

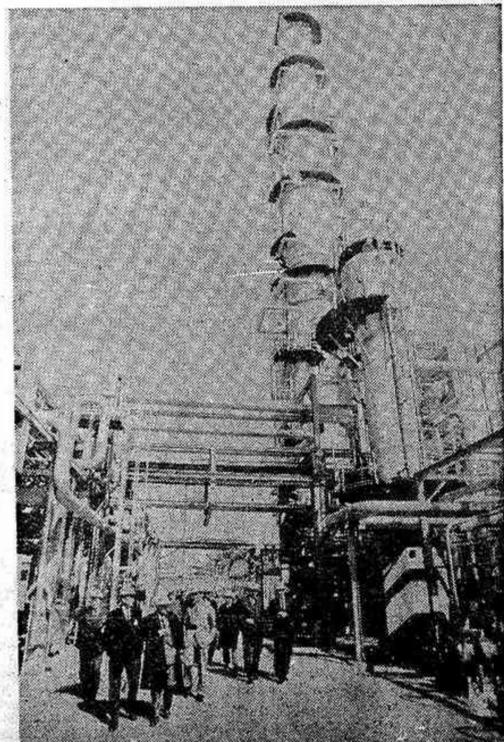
peñaría el fuel-oil en el futuro desarrollo español y la necesidad de fomentar la energía nuclear en el país. Sobre estas directrices, se elaboró el proyecto de ampliación de la Refinería de "Petromed" de Castellón. —El proyecto está concebido coherentemente y si la aprobación dejara de lado una de sus partes perdería con ello su homogeneidad.

### 400 puestos de trabajo

El proyecto de ampliación de la Refinería de Petromed, comprende un costo total de más de 12.000 millones de pesetas y más de 400 puestos de trabajo que, siguiendo la política de

### Orígenes de la ampliación

Los orígenes de este proyecto de ampliación para la refinería se remontan a 1971. La petición quedó en suspenso has-



La capacidad de refino actual de la planta de Castellón comprende un diez por ciento del total nacional. La ampliación incrementará notablemente este índice

### Medidas contra la contaminación

—¿La ampliación incrementará la contaminación? —El diez por ciento de la inversión total del proyecto, es decir más de 1.000 millones de pesetas, estarán destinados a paliar los posibles problemas de contaminación que traiga consigo el incremento de nuestra producción. A este respecto no sólo se respetará la legislación española vigente, sino también se aplicarán las normas restrictivas que caracterizan el funcionamiento de Exxon en distintos países. —¿Y con respecto a los niveles de seguridad? —También en este aspecto,

combinaremos nuestras propias medidas con las que resulten de la aplicación del decreto del ministerio de Industria. Es de destacar que en la plaza colocada a la entrada de la refinería se da cuenta del récord de seguridad alcanzando por esta planta hasta ahora: exactamente 1.608 días sin accidente de trabajo. Con estas características generales el proyecto de ampliación de la refinería de Petróleos de "Petromed" de Castellón espera que llegue pronto el día de su aprobación, ya que el plazo para su ejecución está calculado para iniciar su construcción sin demoras tardanzas.

RAQUEL ACTIS Fotos: Archivo

## HOY HABLAMOS CON...

# FERNANDO NADAL

## Triunfo artístico fuera de su país



Nació en Castellón, hace casi treinta años —no le importa que lo diga—, y comenzó lo que luego iba a ser su carrera artística actuando en festivales de radio cuando sólo contaba siete años. Después festivales de la canción, a nivel regional, consiguiendo premios y trofeos. Ya apuntaba algo este muchacho, joven, en su adolescencia. Pero no siempre, y quizá nunca ha encontrado apoyo entre los suyos. Realmente no ha sido profeta en su tierra. Pero aún está a tiempo de serlo. Yo, así lo creo. Conozco su voz, su estilo, sus canciones, y creo que Fernando Nadal tiene, por derecho propio, que triunfar en España, y sobre todo en Castellón. Aquí tiene fans, y sólo falta que todos contribuyamos a ese empujón final para que Fernando, que conoce el triunfo en Alemania y otros países, se edispere aquí en su Patria y consiga el triunfo que saborea en el extranjero. Yo, modestamente voy a echar mi cuarto a espaldas para ello. Los demás, en la medida de lo que puedan, tienen la palabra. La carrera artística de Fernando Nadal podría parecer, en su exposición, un deseo de exagerar para producir efectos favorables. Nada de eso. El, no precisa de mi ayuda personal. Tiene categoría —no aquí, claro—, y tiene derecho a que se le escuche. Ful yo, quien forzó la entrevista, tras saludarle. Quede esto claro, porque siempre hay quien pueda pensar que haya sido él, quien se haya presentado en nuestra Redacción, aunque podía hacerlo abiertamente, para dar motivo a esta. No, insisto, merced que se le escuche. —¿Cuántas satisfacciones y cuantos problemas en su vida artística? —Satisfacciones muchas; la mayoría, claro, fuera de España. Los problemas, aquí en España. —¿Por qué? —No puedo introducirme en el mundo del disco —que es fundamental para que se me conozca—, y al digo la verdad, no sé por qué. Siempre me dan excusas. Me retrasan las pruebas... ¡no le sé! —¿Qué ocurrió en realidad? —Que estuve mucho tiempo operando, me cansé y me fui. —¿Dónde? —Me fui a Alemania, encontrando ambiente y apoyo.

—Y a nosotros que nos lo digas. En Barcelona hay un castellanense que está de director en una marca discográfica, quizá si fueras... —¿Y estuvo con él? —Nada, como los demás. Manolito Cubedo, por lo visto no puede hacer mucho por mí. Y es raro, porque fijate que yo estudié guitarra con su padre, soy de Castellón, tengo éxito en Alemania, por lo que creo que una prueba no vendría mal. —¿Pero nada! —Nada. Y créeme que lo siento. —Cambiamos de tema. ¿Cómo tienes organizados los contratos en Alemania? —Ahora, después de tantos años, ya casi es automático el que me contratan. Tengo un agente artístico en cada país. Llego, y me dicen lo que hay preparado. —En tu carrera artística ¿influyó tu casamiento con una alemana? —Indudablemente, porque mi esposa que tiene una gran formación en todos los aspectos, fue y es mi consejera. Fue decisivo para mí conocerla y casarme con ella. —¿De dónde vienes y adónde vas? —Vengo de Alemania, claro; vuelvo a Alemania y Austria y pienso estar un par de meses en Castellón, hasta después de la Magdalena. —¿Actuarás aquí en las fiestas? —No lo sé, no depende de mí. —¿De qué depende? —De si me contratan. ¿Puedo conseguirlo? —Habla con Pepe Carot, presidente de la Junta y a lo mejor... —¿Me contratará? —Yo lo digo, lo demás es cuenta de ellos. Alguien me ha dicho que te casaste dos veces con la misma mujer, ¿es cierto? —Sí, Karin, es formidable. Me casé dos veces y me casaré otra vez en España, con ella. —¿Será la primera vez que un hombre tropiece tres veces en la misma piedra? —¡O se cae las tres veces, ¡no crees! —¿Eso lo tienes que decir tú? —MANUEL Foto WAMBA Jr.

## CONSIDERABLE DESCENSO DEL NUMERO DE SANCIONES DE TRAFICO EN 1975

(Viene de la página 3)

autorizan para vehículos de hasta 49 cc., han sido en el año que nos ocupa de 3.620 con ligera disminución de las concedidas en el año anterior.

En cuanto a la revisión de permisos de conducción, han sido en el año 75 un total de 7.066 con una disminución respecto al año anterior de más de 2.000.

### Sanciones por infracción

Este tema es el que más duele a los conductores, porque no hay que olvidar que cuando a un conductor se le toca el bolsillo, le duele. Las cifras, creo recordar que ya las adelantamos hace algún tiempo, son importantes, aunque en honor a la verdad...

—Hay que reconocer que se ha creado una conciencia en los conductores que hay que poner de relieve. En el año 1974 fueron formuladas un total de 58.037 sanciones por infracción al C6-

digo de la Circulación y al Reglamento de Transportes. En el año 1975 las denuncias formuladas han sido 49.368, con un descenso de más de un catorce por ciento. Es indudable que la disminución del número de denuncias hay que atribuirlo a que se circula mejor, y los conductores tienen un mejor sentido de la responsabilidad; y hasta es posible —por mi parte no lo dudo—, que haya influido de forma decisiva el Decreto que ha modificado el cuadro de multas del Código, al aumentar el valor de las mismas. Esto, indudablemente, ha creado un clima en los conductores que aumenta su sentido de circular como deben. Con ello, no cabe duda se ha evitado también un número importante de accidentes de la circulación.

De esto, continuaremos hablando mañana en la ampliación de este interesante informe de la Jefatura Provincial de Tráfico.

MANUEL VELLON Fotos: ARCHIVO

## Traspararía bajo comercial

175 M<sup>2</sup> SITUADO EN PL. CLAVE MENSUALIDADES ECONOMICAS

Interesados llamar al Teléf. 325 24 49 de Valencia. Horas de oficina.

# CASTELLON - CIUDAD Y PROVINCIA

## AYER SE CELEBRARON DOS REUNIONES

### LEGALES DE TRABAJADORES: UNA EN VALL DE UXO Y OTRA EN CASTELLON

• La primera de productores de "Segarra".

• La otra de empleados de la Telefónica.

En un clima de comprensión y con deseos de solucionar los problemas que actualmente tienen planteados los trabajadores de las empresas "Segarra" y de la Telefónica, se celebraron ayer por la tarde dos reuniones, una en Vall de Uxo, con asistencia de unos 150 trabajadores de la Piel, y otra en Castellón, poco más tarde, de empleados de la Telefónica, reuniendo unos 155.

En la reunión de Vall de Uxo, que forma parte de las autorizadas, y por ello, legales, se trataron los temas que señalábamos en nuestra información de ayer, es decir: convenio colectivo, incentivos, productividad y sanciones de 1973.

En el curso de la reunión, que fue presidida por los presidentes de las Uniones Provincial y Local de Trabajadores y Técnicos del Sindicato de la Piel, se fueron exponiendo las diversas posturas, y tratando los temas en un clima de comprensión y armonía, sin que en ningún momento se produjera ninguna intemperancia.

Terminada la temática, y dentro del clima apuntado, los reunidos dieron por terminada la reunión, con toda normalidad.

#### LA DE EMPLEADOS DE LA TELEFONICA

En los locales de la Casa Sindical, se celebró la reunión de trabajadores de la Empresa Compañía Telefónica Nacional de España, solicitada por los enlaces sindicales y al amparo del decreto de libertad de reunión en el ámbito sindical.

A la misma asistieron 155 trabajadores de la compañía en la provincia, libres de servicio, quienes en el transcurso de la misma aceptaron las propuestas formuladas por la dirección de la empresa al Jurado Central, con 115 votos a favor, con la condición, expresada unánimemente, de que no se tome ningún tipo de sanción por la citada dirección de la empresa.

## CAMPAÑA DE EXPORTACION DE CITRICOS 75-76

Durante la semana del 5 al 11 de Enero la exportación de cítricos ha sido:

TONELADAS EXPORTADAS TOTAL NACIONAL	
VARIEDAD	
Satsuma	11.100
Clementina	11.540
Monreal	626
Mandarina común y Wilking	624
Navel	34.338
Bianca selecta	3.051
Limones	2.445
Pomelos	142
Naranja amarga	1.623
<b>Total semana</b>	<b>65.487</b>

TONELADAS EXPORTADAS POR CASTELLON	
VARIEDAD	
Satsuma	2.664
Clementina	4.193
Monreal	68
Mandarina C. y Wilking	124
Navel	5.035
Bianca selecta	346
Pomelos	1
<b>Total semana</b>	<b>12.631</b>

El total exportado hasta el 11 de Enero de 1976 es el siguiente:

Total Nacional hasta el 12-1-75:	778.344 Tm.
----------------------------------	-------------

TONELADAS EXPORTADAS TOTAL NACIONAL

VARIEDAD	
Satsuma	242.100
Clementina	161.855
Monreal	5.207
Mandarina C. y Wilking	1.406
Navel	381.238
Bianca selecta	15.704
Limones	25.047
Pomelos	393
Naranja amarga	2.944
<b>Total</b>	<b>835.894</b>

TONELADAS EXPORTADAS POR CASTELLON

VARIEDAD	
Satsuma	62.414
Clementina	63.136
Monreal	685
Mandarina C. y Wilking	208
Navel	52.119
Bianca selecta	1.996
Limones	62
Pomelos	21
<b>Total</b>	<b>180.641</b>

Durante la campaña anterior el total exportado hasta el 12 de Enero de 1975 fue la cantidad siguiente:

Total Nacional hasta el 12-1-75: 778.344 Tm.

Total Castellón hasta 12-1-75: 180.641 Tm.

COMENTARIOS

Como consecuencia de la tradicional disminución de la demanda por estos lechos, la exportación de esta semana ha disminuido alrededor de un 10 por ciento respecto a la semana anterior, siendo también inferior a la de las tres campañas precedentes.

Las cotizaciones en el extranjero han bajado claramente para todas las variedades y mercados, lo que se ha agravado en las variedades satsumas y clementinas con la aparición de defectos epidémicos como consecuencia de las lluvias registradas a finales del mes pasado y por falta de fluidez en los mercados.

En naranjas se produjo un descenso muy acusado en los mercados franceses principalmente, debido en gran parte a la acumulación de envíos a estos mercados (alrededor de un 40 por ciento del total de naranja exportada), con el consiguiente peligro de pérdida de las actuales preferencias arancelarias dentro de la C. E. E. Ante esta situación el Comité de la Exportación de Cítricos adoptó una serie de medidas encaminadas a recuperar las cotizaciones anteriores.

La situación comercial en el campo ha acusado esta circunstancia, si bien los precios permanecen estables, paralizándose los compras en espera de una mejora de la condición de la fruta, sobre todo los mandarinos, y una recuperación de los mercados.

## SE NECESITA MUCHACHA SERVICIO

Todo estar. Buen sueldo. Interesadas llamar al teléfono 22 02 31 ó presentarse en Avd. Casalduch, 26 - 1.º. Castellón.

## SUCESOS - SUCESOS - SUCESOS - SUCESOS - SUCESOS

### MOTORISTA HERIDO GRAVE AL CHOCAR CONTRA UN TURISMO EN LA CARRETERA DEL GRAO

El conductor de una motocicleta resultó lesionado de carácter grave al chocar contra un turismo que se hallaba parado, por necesidades de la circulación en la carretera del Grao a Castellón (prolongación de la avenida Hermanos Bou).

El accidente se produjo en el Km. 0,4 de la citada carretera, al chocar la motocicleta matriculada CS-31.276 conducida por Amadeo Fabregat Altaba, de 23 años, vecino de Castellón contra el turismo matriculada CS-62.457 conducido por Consolación Crespo Toledo, de 28 años, vecina de Nués.

A causa del accidente resultó lesionado de carácter grave el citado motorista, Amadeo Fabregat, y con daños el vehículo. Los diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

#### SE INCENDIO UN MONTON DE PAPELES

Una salida efectuó el retén de bomberos número 2 al mando del sargento Galmés, hasta la calle Ulla de nuestra ciudad, por que en el número 10 de la citada calle donde existe un comercio, se había originado un incendio en el patio de luces, donde había amononados papeles, que, por causas que no se conocen se incendió. Tras casi una hora de trabajos, se logró dominar el fuego, sin que la cosa tuviera mayor importancia.

#### LOS CACOS EN ACCION

Dos robos fueron perpetrados

ayer en dos oficinas de la calle General Arana. Una de ellas de publicidad y la otra de técnica agrícola.

En la noche, aprovechando la oscuridad los cacos penetraron

### Ciclo de conferencias organizado por la Asociación de Amas de Casa

La Asociación de Amas de Casa ha preparado un ciclo de conferencias que se iniciará esta tarde a las 5 con una demostración culinaria por parte de Joaquín Segura, en los mismos locales de la institución, en la plaza de Cardona Vives.

Esta charla será seguida por un programa desarrollado por la doctora María Luisa Navarro Meseguer, licenciada en Medicina y especialista en Obstetricia y Ginecología. Las tres conferencias previstas tratarán sobre la relación madre-hijo y se llevarán a cabo el viernes próximo, el martes 29 y el viernes 30 en la Guardería de la Asociación, calle Benasal, núm. 1, a partir de las 5 de la tarde.

La doctora Navarro tiene el diploma de especialista en soprología pedagógica en la Escuela Internacional de Soprología Médica y es directora del centro de Soprología Médica de Castellón.

en el despacho de «Publicidad Damas», llevándose una máquina de fotografiar que está valorada en unas treinta mil pesetas, revolvendo las mesas, y todos los cajones en busca de dinero, sin que, por lo visto, pudieran encontrarlo. No obstante el daño causado en la oficina ha sido importante.

Frente a la citada oficina, existe una empresa denominada «Agrotécnicos», en la que también penetraron los cacos logrando apoderarse de 32.000 pesetas en efectivo, y estropeando el mobiliario como lo habían hecho en la anterior.

Para penetrar rompieron puertas—no hubo puerta que se les resistiera—, y llevaron a cabo la felonía, que a buen seguro encontrará pronto la «compensación».

Parece que se están practicando investigaciones, con algún dato que se ha aportado para la identificación de los cacos.

### BACHILLERATO UNIFICADO POLIVALENTE

Se pone en conocimiento de las personas interesadas, que en el presente curso no se admitirán matriculados LIBRE para 1.º de B.U.P. por esa modalidad, deberán matricularse en el Instituto Nacional de Bachillerato a Distancia, antes del día 31 del presente mes de enero.

Los impresos para dicha matrícula pueden recogerse en este Instituto Femenino o en la Delegación Provincial de Educación y Ciencia.

## Con asistencia de las máximas autoridades provinciales

### Vinaroz celebró su fiesta patronal

VINAROS (Por teléfono por nuestro corresponsal Angel Giner).—Vinaroz ha celebrado ayer con el tradicional esplendor su fiesta patronal en honor de San Sebastián. El tiempo de sol radiante ha contribuido a que el ermitorio del Puig, distante a siete kilómetros de la ciudad se viera abarrotado.

A las 11, en la capilla del ermitorio, hubo misa concelebrada. Dos horas después, alrededor de la una de la tarde, el clásico reparto de arroz que caracteriza estas festividades. Por la tarde se realizó la tradicional procesión por las principales calles de la

ciudad, que ofrecían un animado aspecto.

El cortejo religioso fue presidido por el gobernador civil de la provincia, don José Luis Pérez Tahoces, el presidente de la Diputación, don Francisco Grangel Mascarós y el alcalde de la ciudad, don Luis Franco Juan; don Leopoldo Querol, hijo predilecto de la ciudad, y otras autoridades y jerarquías.

Vinaroz ha vivido una jornada y entrañable vibración ciudadana, volcándose íntegramente, como todos los años, a celebrar la festividad de San Sebastián, patrono de la ciudad.

### Apertura y ordenación de la avenida San Fernando de Burriana con presupuesto superior a los 15 millones de pesetas

Entre los acuerdos adoptados por el ayuntamiento de Burriana en su última sesión plenaria, destacan por su importancia la aprobación de numerosos proyectos de urbanización, entre ellos en la avenida San Fernando con un presupuesto de 15.427.065; así como el de la Ronda de San Pedro IV, Ronda exterior del río Anna, y el de Ronda Interior.

Este es el extracto de los asuntos tratados:

La Junta municipal de Reclutamiento, estará integrado por los siguientes señores: Presidente don Vicente Vernia Montoya, alcalde de Burriana. Concejales, don Joaquín Albert Serra, don José Montoliu Aymerich y don Juan José Picazo Honrubia. Secretario, el funcionario encargado de asuntos de quintos don Pedro Juan Aymerich Simarro.

Se acordó designar para formar parte de la Junta Pericial de Rustica de este municipio a los siguientes señores: Vocales agricultores: don Joaquín Montfort Font y don José María Soler Martínez. Vocal ganadero: don Vicente Sánchez Bea. Vocal Médico: don Juan Bautista Mingarro Benloch. Vocal Veterinario: don Leocadio Oviedo Martín.

La Corporación municipal, por unanimidad acordó:

1.—Ratificar acuerdos corporativos de 16 de septiembre y 7 de noviembre de 1974, aprobatorios del proyecto municipal de «Apertura y ordenación de la avenida San Fernando» por importe total de 15.427.065,10 pesetas incluidos honorarios y valor de los terrenos a ocupar.

2.—Ratificar los acuerdos corporativos municipales de 16 de septiembre y 7 de noviembre de 1974 aprobatorios del proyecto municipal de «Apertura y ordenación parcial de la Ronda Pedro IV», por un importe total de 4.213.109,07 ptas. incluidos honorarios y valor de los terrenos a ocupar.

3.—Ratificar los acuerdos municipales corporativos de 16 de septiembre y 7 de noviembre de

1974 aprobatorios del proyecto municipal de «Apertura y ordenación de la Ronda Exterior del Río Anna» por importe total de 11.971.533,60 ptas. incluidos honorarios y valor de los terrenos a ocupar.

4.—Ratificar los acuerdos corporativos municipales de 4 de marzo y 29 de abril de 1975 aprobatorios del proyecto municipal de «Apertura y ordenación de la Ronda Interior del río Anna» por importe total de 10.225.577,38 pesetas incluidos honorarios y valor de los terrenos a ocupar.

### HOY, COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Para hoy a la una de la tarde ha sido convocada la Comisión Municipal Permanente, con el siguiente orden del día:

Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.— Despacho de oficio.— Expedientes de obras.— Dictámenes de la Comisión de Fomento autorizando la instalación de elementos auxiliares de la construcción.— Id. id. por los que se aprueban los actos de recepción provisional de varias obras.— Informes de la Comisión de Servicios Públicos referentes a la instalación de nuevas actividades en la ciudad.— Dictamen de la Comisión de Servicios Públicos aprobando el acta de recepción definitiva de las obras de iluminación de la plaza Cardona Vives.— Facturas y gastos por atenciones municipales.— Despacho extraordinario.— Preguntas e interpecciones.

**VICIANO, S.L.**  
TRANSPORTES Y GRUAS INDUSTRIALES  
Calle C. Arenal, 12.  
Tels. 21 23 82 - 21 49 76  
CASTELLON

## ALCORA: HOGUERAS DE SAN ANTONIO

Como es habitual ya en otros años, se celebró el viernes 16 víspera de San Antonio la tradicional «machú», y entrega del clásico «Prima» a todos los que presentaron algún animalito a los organizadores del festejo.

Al anochecer ardieron y chisporrotearon las hogueras en los distintos puntos de la Villa, si bien con deficiente monumentalidad ya que la pavimentación de las calles ha suprimido en gran número la organización de las citadas fogatas.

que son prácticamente los protagonistas de la fiesta, eclipsadas por la moderna mecanización que absorbe la esencia agrícola local, dieron el aire tónico con la cierta añoranza al pasado como las famosas «erecua» por citar alguna anécdota. Como quiera que fuere sonó al viento el «Vital a San Antonio» y vimos con la normal alegría el esfuerzo y la ilusión con que se pretende mantener una tradición tan nuestra que si ya ha perdido valor e integridad, amenaza con la extinción.

En cuanto a las caballerías,

VICENTE P. ALBARO

## - CULTOS - CULTOS - CULTOS -

SANTA MARIA.—Hoy misas a las 8, 8,30, 9, 11 de la mañana y 8 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA.—Hoy, misas a las 7, 8, 9, 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6,30 y 7,30.

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 7,15, 8, 9, 9,30 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6,30 y 7,30.

SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8 y 9,15 de la mañana y 7,30 tarde.

SAN JOSE OBRERO.—Hoy, misas a las 9 de la mañana y 7 tarde.

SAN JUAN BAUTISTA.—Hoy, misa a las 6,30 de la tarde.

SAN PEDRO.—Hoy misa a las 7,30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.—Hoy misas

a las 9,30 de la mañana y 8 de la tarde.

SAN MIGUEL.—Hoy, misa a las 7 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misas a las 7,30 y 8,30 de la mañana. Por la tarde, a las 7,30.

SANTO TOMAS DE VILLA NUEVA.—Hoy, misas a las 9,30 de la mañana y 7 tarde.

SAN AGUSTIN.—Hoy misas a las 8 y 9 de la mañana y 7,30 de la tarde.

MADRES CAPUCHINAS.—Hoy, misa a las 8 de la tarde.

ERMITORIO DE LIDON.—Hoy misa a las 5 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.—Hoy, misa a las 6 de la tarde.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña Josefina Sanchis Salvador

(PROFESORA DE EDUCACION GENERAL BASICA)

QUE FALLECIO EL DIA 18 DEL ACTUAL A LOS 35 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

E. P. D.

Sus apellidos: Esposo, José Corbalán Nebot; hijos, Roberto y Elena; padres, José Sanchis Cuevas y Josefina Salvador Julve; abuelo, padre político, tíos, primos, hermanos políticos y sobrinos, al participar sus amistades tan sensible pérdida, les agradecerán la toigan presente en sus oraciones y asistan a la SANTA MISA, que en sufragio de su alma, se celebrará mañana, JUEVES, día 22, a las OCHO DE LA TARDE en la IGLESIA PARROQUIAL DE SAN VICENTE FERRER, por cuya asistencia, les quedarán muy reconocidos.

Castellón, 21 de enero de 1976.

(No se invita particularmente.)

DON JESUS LAHERA RUIZ

(MAESTRO NACIONAL)

(CRUZ DE ALFONSO X EL SABIO)

HA FALLECIDO CRISTIANAMENTE EL DIA 20 DE ENERO DE 1976, A LOS 75 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD.

D. E. P.

Sus hijos, María Dolores y Jesús; hija política, Ana Forteza, nietos, hermanos y demás familia, le agradecerán oraciones por su alma, y comunican que el entiero y misa exequial se celebrarán HOY, a las 5 de la tarde en la Parroquia de San Francisco.

Castellón, 21 de enero de 1976.

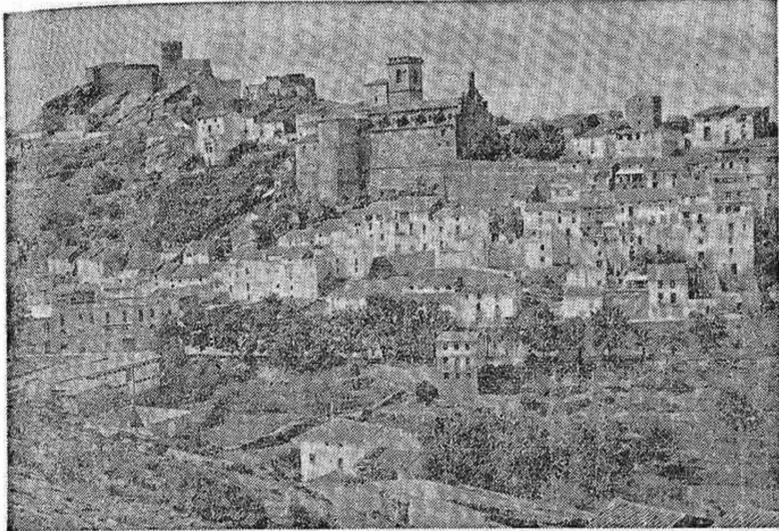
# CASTELLON-CIUDAD Y PROVINCIA

## VILLAFAMES, UN PUEBLO DE ARTISTAS (I)

### 83 casas del casco antiguo, transformadas en un reducto de descanso y creación

#### Dos cuadros, cambiados por una vieja construcción

De un pasado que sigue nutriendo el presente agrícola, Villafamés fue cambiando progresivamente su cara para recibir otra inquietud que, de la mano de muchos artistas, fue blanqueando sus viejas casas, poniendo flores en antiquísimos balcones y dejando un toque cultural, difundido en todo el país, a la pequeña población que en su museo alberga hoy un total de 89 inmejorables obras pictóricas y escultóricas contemporáneas, evaluadas en más de 250 millones de pesetas.



Villafamés: El casco antiguo pertenece a los artistas



La casa de Beatriz Guttman. En la puerta, una inscripción de su antigüedad: 247 años

El primero en descubrir Villafamés fue el conocido crítico de arte y director del museo, Vicente Aguilera Cerni que adquirió una casa, convertida hoy en una villa y típica residencia que en nada, al igual que las demás, perdió el entrañable sabor de la arquitectura local. Corría el año 1969. Después de este hogar aprovechado más en verano que en cualquier otra época del año, vino el museo, luego del museo, numerosas e importantísimas obras y, detrás de ellas, los artistas llegados desde cualquier punto de España aunque, principalmente, de Valencia. 83 casas del casco antiguo fueron transformadas, mientras en la actualidad se encuentran 12 en construcción y, cada día que pasa, van quedando menos oportunidades para aprovechar en este bello rincón de la provincia de Castellón. Los precios también van aumentando progresivamente, a raíz de la demanda que caracterizó a estos últimos a este lugar típico de Villafamés.

#### POCAS CASAS QUEDAN

Quedan algunas casas, pero no muchas —nos explicaba Manuel Marzá Monfort, un hombre que es un poco de todo en la población, pero, fundamentalmente, el nexo más importante que tienen los pintores con Villafamés y celoso cuidador de todas las obras que se albergan en el museo.

Manolo es también el «Hombre de las llaves» porque tiene en su poder los elementos que permiten abrir las puertas claves, para nosotros, de la población —nos explica Beatriz Guttman de Fariss, una de las pocas

pintoras castellonenses que tiene su estudio instalado en Villafamés. Los otros artistas locales que tienen casa en esta población son Pepe Agust, Paco Fuig y Fernando Varela. A estos se unen 79 más entre los que se encuentran Progreso, Cantalapedra, Belliçó, Sacramento, Manuel

Viola, Genovés, Lorenzo Frechilla, el director de teatro barcelonés Trillo Trilles, la novelista Mercedes Saenz, Manuel Hernández Mompó, Nassio, Agustín de Celis y tantos otros más que sería interminable de enumerar pertenecientes a distintas áreas

del arte, aunque predominan por encima de todo los pintores.

#### UNA CASA POR DOS CUADROS

Y hasta se dio el pintoresco caso de cambiar una casa por dos cuadros. El que propuso la permuta fue Cantalapedra que quiso comprar dos obras al matrimonio de artistas formado por Eduardo Sanz e Isabel Vilar que, por tratarse de colegas, no quisieron cobrar. Y entonces fue cuando Cantalapedra propuso el cambio y así se materializó.

#### LOS PRECIOS CAMBIARON

Cuando Aguilera Cerni, el precursor de este rincón artístico

residencial compró su vieja casa en 1969, —aunque por supuesto, como ocurrió y continúa ocurriendo con todos los demás casos, debió invertir muchísimo más para hacerla habitable— pagó cien mil pesetas por ella. Hoy, está evaluada en un millón. En ese mismo período, un orfebre de Valencia consiguió otra por 4.000 pesetas. Beatriz Guttman ya pagó 150.000 por la construcción que sirve de base a su casa-estudio.

Y la última fue vendida a la esposa de Manuel Hernández Mompó por unas 800.000 pesetas.

#### EN LA CASA DE BEATRIZ GUTTMAN

Aparte de un joven pintor de



Beatriz Guttman: pintora en Villafamés

Barcelona de 46 años que, después de vivir tres años en Londres eligió Villafamés como residencia, empadronándose allí, Beatriz Guttman es la que más frecuenta Villafamés con el único objeto de pintar de los 83 pintores que tienen su residencia allí. Su casa-estudio —su hogar lo tiene instalado en Castellón— ha respetado las cuevas formadas por esa hermosa piedra de Rodeno que caracteriza toda la población y que los pintores aprendieron tanto a querer. Allí es donde Beatriz —que fue también nuestra cicerone en la visita

efectuada a Villafamés— elabora toda su obra entre la cual se encuentran los cuadros que a partir del tres de febrero expondrá en la Galería de Arte Siena de Valencia.

A más de trescientos metros de altura, el punto más elevado habitable que tiene Villafamés, el estudio de esta inquieta pintora es un poco el sinónimo del gusto por la estética y la tranquilidad y los bellos paisajes que ha animado a todos los que han convalidado a Villafamés en un pueblo de artistas.

RAQUEL ACTIS

## Fiestas en nuestra provincia durante este año

(Continuación)

PAVIAS: 17 de enero, San Antonio; 15 de mayo, San Isidro Labrador; 18 de agosto, Virgen de la Soledad; 25 de noviembre, Santa Catalina.

PENISCOLA: 26 de abril, San Vicente; 15 de mayo, San Isidro; 29 de julio, San Pedro; 16 de agosto, San Roque.

PINA DE MONJALGRAO: 8 de septiembre, Virgen de Gracia; 9 de septiembre, Virgen Vallada.

PORIELL DE MORELLA: 17 de enero, San Antonio Abad; 16 de agosto, Santo Tomás de Villanueva; 17 de agosto, San Roque; 18 de diciembre, Virgen de la Esperanza.

PUEBLA DE ARENOSO: 21 de septiembre, San Mateo; 22 de septiembre, Virgen de Loreto.

PUEBLA DE BENIFASAR: 16 de agosto, San Jacinto; 17 de agosto, San Roque.

PUEBLA TORRESA: 17 de enero, San Antonio Abad; 16 de agosto, San Roque; 23 de septiembre, San Miguel Arcángel.

RIBESALBES: 17 de enero, San Antonio; 10 de julio, San Cristóbal; 4 de octubre, Santísimo Cristo del Calvario.

ROSELL: 24 de junio, San Juan Bautista.

SALSADELLA: 2 de febrero, Purificación de la Virgen; 3 de agosto, San Mateo; 5 de abril, San Vicente Ferrer; 19 de abril, Segundo Día de Pascua; 16 de agosto, San Roque; 20 de agosto, San Clemente; 21 de septiembre, San Mateo.

SAN RAFAEL DEL RIO: 18 de julio, Nuestra Señora Virgen del Carmen.

SANJA MAGDALENA DE FULPIS: 17 de enero, San Antonio; 19 de abril, Segundo Día de Pascua; 26 de abril, San Vicente; 22 de julio, Santa María Magdalena; 23 de julio, Inmaculada febrero, San Blas; 16 de agosto, San Roque.

SARRAIELLA: 17 de enero, San Antonio; 30 y 31 de agosto, Fiestas Patronales.

SEGORBE: 23 de marzo, Segundo Día de Pascua; 5 de abril, San Vicente Ferrer; 17 de mayo, Segundo Día de Pascua Pentecostés; 1 de septiembre, Nuestra Señora de la Esperanza; 3 de septiembre, Nuestra Señora Cueva Santa.

SIERRA ENGARCERAN: 24 de agosto, San Bartolomé; 25 de agosto, San Roque.

SONEJA: 28 de septiembre, Santo Cristo de la Sangre; 29 de septiembre, San Miguel Arcángel.

SOT DE FERRER: 14 de junio, Santísimo Cristo de la Piedad.

SUERAS: 3 de febrero, San Blas; 25 de octubre, Santísimo Cristo de la Clemencia.

TALES: 8 de noviembre, San Juan; 9 de noviembre, Santa Bárbara y San Roque.

TOGA: 9 de agosto, Virgen de los Desamparados; 10 de agosto, Santo Cristo de la Agonía.

TORAS: 22 de mayo, Santa Quiteria; 24 de junio, San Juan; 9 de septiembre, Santísimo Cristo.

TORRALBA DEL PINAR: 17 de enero, San Antonio Abad; 6 de agosto, Santísimo Salvador; 6 de septiembre, San Gil Abad; 4 de diciembre, Santa Bárbara.

TORREBLANCA: 17 de enero, San Antonio Abad; 11 de junio, Liberación; 24 de agosto, San Bartolomé; 25 de agosto, Santísimo.

TORRECHIVA: 17 de enero, San Antonio Abad; 16 de agosto, San Roque; 17 de agosto, Fiestas Patronales.

TORRE EMBESORA: 20 de ene-



ro, San Sebastián; 22 de enero, San Antonio; 24 de agosto, San Bartolomé; 25 de agosto, Corazón de Jesús.

TORRE ENDOMENECH: 22 de mayo, Santa Quiteria; 7 de agosto, San Onofre.

TRAIQUERA: 19 de abril, Segundo Día de Pascua; 26 de abril, San Vicente Ferrer; 16 de agosto, San Roque.

USERAS: 17 de enero, San Antonio Abad; 6 de agosto, El Salvador; 7 de agosto, Santísimo Cristo de la Agonía.

VALLAT: 17 de enero, San Antonio Abad; 3 de mayo, Santa Cruz; 27 de diciembre, San Juan Evangelista.

VALL D'ALBA: 17 de enero, San Antonio; 15 de mayo, San Isidro; 30 de agosto, La Purísima Concepción.

VALL DE ALMONACID: 17 de enero, San Antonio Abad; 15 de mayo, San Isidro Labrador.

VALL DE UXO: 19 de abril, Se-

gundo Día de Pascua; 26 de abril, San Vicente Ferrer; 16 de agosto, San Roque; 11 de octubre, Sagrada Familia.

VALLIBONA: 4 de agosto, Santo Domingo; 16 de agosto, Virgen de Agosto; 2 de octubre, Santos Mártires.

VILLAFAMES: 17 de enero, San Antonio; 24 de junio, San Juan Bautista; 16 de agosto, Santísimo Cristo de la Sangre.

VILLAFRANCA DEL CID: 19 de abril, San Rufo; 26 de abril, San Isidro y San Vicente Ferrer; 7 de junio, San Pedro; 8 de septiembre, Nuestra Señora del Llorar; 9 de septiembre, San Roque.

VILLAHERMOSA DEL RIO: 17 de enero, San Antonio Abad; 24 de agosto, San Bartolomé; 25 de agosto, Día de Almas.

VILLAMALUR: 17 de enero, San Antonio; 13 de septiembre, Día de Almas.

VILLANUEVA DE ALCOLEA: 17

de enero, San Antonio Abad; 19 de abril, Segundo Día de Pascua; 26 de abril, San Vicente Ferrer; 24 de agosto, San Bartolomé; 25 de agosto, Santísimo Sacramento; 26 de agosto, Santo Cristo del Calvario.

VILLANUEVA DE VIVER: 17 de enero, San Antonio; 20 de agosto, Santa Bárbara.

VILLARREAL: 26 de abril, San Vicente Ferrer; 17 de mayo, San Pascual Bailón; 16 de agosto, San Joaquín y San Roque.

VILLAVIEJA: 20 de enero, San Sebastián Mártir; 26 de abril, San Vicente Ferrer; 7 de julio, Fiestas Liberación; 16 de agosto, San Roque.

VILLORES: 17 de enero, San Antonio Abad; 2 de febrero, Candelarias; 24 de junio, San Juan Bautista.

VIVER: 30 de abril, San Francisco de Paula; 29 de septiembre, San Miguel; 30 de septiembre, Nuestra Señora de Gracia.

ZORITA DEL MAESTRAZGO: 17 de enero, San Antonio Abad; 30 de julio, Santos Abdón y Senén; 8 de septiembre, Natividad de Nuestra Señora.

ZUCAINA: 17 de enero, San Antonio; 4 de diciembre, Santa Bárbara.

**Importante Cooperativa Arrocerá SOLICITA DELEGADO DE VENTAS Para CASTELLON y PROVINCIA**

SOMOS ENTIDAD PRODUCTORA DE ARROZES DE PRIMERA CALIDAD, ASI COMO DE SUS SUB-PRODUCTOS

Ofrecemos la Delegación de Ventas a persona capaz, activa e introducida, preferible natural de la región y con vehículo propio, que conozca visite y controle a mayoristas, detallistas, economatos de grandes centros, hospitales, internados, etc.

Sus ingresos por comisiones podrán resultar importantes. Exigimos seriedad absoluta y moralidad intachable, por lo que estimaremos solicitudes previa confección de informes. Principiantes curiosos y fracasados perderán el tiempo.

Rogamos, escribir con amplio historial y referencias a Gestión Publicitaria, S. A. Ref: 5.005 Balmes, 18, 5.º, 1.ª Barcelona-7.

**SE NECESITA PERSONAL**  
en fábrica de esmaltes situada en Villarreal  
Presentarse en FRITA, S. L.  
Av. Italia, s/n - VILLARREAL  
(Ref. Of. Col. núm. CS 11/667)



NACIONAL

EL PENDULO

El gran debate de las cuestiones públicas no se hará en la calle. — El discurso de Arias, como un inmenso respiro. — Como vayamos así, yo mañana también me fundo un partido.

Por Fernando ONEGA

EN el fondo, lo había dicho Pedrosa Latas: «Espero que el Gobierno no baje la guardia ante el asalto de la subversión». ¿Asalto, dice usted? ¿Subversión, matiza usted? Pues sí. Lo que ocurría era esto: que la «gran marcha» era pacífica, pero todavía ilegal. Que la Dirección General de Seguridad la había condenado —y sentenciado— por sus propios métodos. Y que el Gobierno, de alguna forma, la colocó en la ya gruesa carpeta de los «retos de la cuesta de enero». Por eso era pacíficamente invariable, y al final pudo lo que parece ser desde el lunes la gran filosofía del primer gabinete de la Monarquía: que el gran debate de las cuestiones públicas no se hará en la calle y que quien quiera ser oído debe asomarse a los micrófonos de las instituciones que, por cierto, todavía están a bajo volumen y no recogen todo el sonido ambiente del gran patio nacional.

MIENTRAS los retos no se desvanecen, el gran signo del día parece estar en otra esfera: el recibimiento a las palabras del presidente en el salón del pleno del Consejo Nacional. Ha sido clamoroso, y las retenciones, mínimas. Esto debe significar algo. Debe significar que en el inmenso guirigay de pronunciamientos, asambleas, idearios, proclamas, programas, reclamaciones, reivindicaciones y un largo etcétera, al pueblo español y a su prensa le salió la veta conservadora —más abundante que las reservas de divisas—, y aplaude a la fortaleza y a la autoridad. Fue como un inmenso respiro el ver al responsable de la política nacional en su sitio, y hasta la Bolsa, que supongo que estará a punto de dejar de ser un barómetro sofisticado para dejar paso a las auténticas corrientes de opinión, ha tenido otra vez un alza generalizada para el triunfalismo que usted le quiera añadir.

A todo esto, al poder no le falta voluntad de diálogo. El señor Fraga Iribarne alterna las ocupaciones propias de su cargo con las comidas —ejercicio desmitificador donde los haya— con los personajes más distinguidos de la oposición, con una sola excepción resistente: don Felipe González. Esto no es todo, pero es un gesto. La oposición, a su vez, también los ofrece, y supongo que una de las primeras fotos oficiales del Rey para despachos fue colocada detrás de la mesa que ocupa uno de los responsables del Partido Socialista Obrero, sector histórico.

La tragedia, ahora mismo, es que hay demasiados grupos. Lo dijo Andrés Reguera en Radio Nacional: «Si no se forman grandes grupos, el problema político seguirá existiendo como hoy». Larroque, presidente de la «Agrupación Liberal Democrática» dijo que se habían autodenominado así para no hacer el número 180 de los partidos políticos tan recién nacidos como nonnatos. Un comentarista calificó la floración como «alucinante». El único intento que se hizo de unión de la divergencia fue el de ayer, con convocatoria ante el palacio de Presidencia y sus alrededores, pero al poder no le sirvió y, además, se hizo sin permiso. O sea que, además de que no se podía hacer, era imposible. Digo yo que para pensar en la democracia y en la articulación de tendencias, aquí hace falta un unificador. De lo contrario, frente a la democracia orgánica, habremos situado el marasmo. Joaquín Garrigues le decía ayer a Pedro Rodríguez que los partidos no requerirán las veinticinco mil firmas. Pues como así sea, aviadados vamos. O se corrige con una ley electoral que exija un mínimo de escaños, como se hace en Alemania Federal, o tendremos tranquilamente docientas agrupaciones —que ya las hay—, cada una por su lado, que sea lo que Dios quiera, y yo mañana también me fundo un partido.

PERO estas y otras meditaciones y temores están a punto de ser sabiamente resueltas por quien puede hacerlo. Y no sólo esas. Sin abrir ningún período constituyente, la colaboración que recibimos los españoles para la reforma constitucional es copiosa: además del Gobierno, el equipo «Táctic», el grupo parlamentario y quien sabe si alguna sociedad anónima, trabajan en los respectivos proyectos. Eso, sin contar aquella famosa «comisión real» que tantos capítulos de rumores llenó.

PARO CASI TOTAL en la construcción en Valencia

Peligro de colapso en la zona del Bajo Llobregat

MADRID, 20. — (Resumen de agencias). Aunque cinco centrales de otros tantos bancos permanecían en paro total esta mañana, la conflictividad había remitido en otros centros de trabajo de la banca privada. De nuevo, unos dos mil empleados pertenecientes a cuatro entidades bancarias han vuelto a encerrarse en la iglesia de los Sacramentos. Ciento doce de estos empleados fueron desalojados a primera hora del Banco Coca. De distintas provincias, también por la mañana, se tenían noticias de paro total en cuatro bancos y parcial en otro.

El pleno de la U.T.T. del Sindicato de Banca, en Valladolid, una vez conocido el hecho de que la parte empresarial admite entrar en conversaciones con la comisión gestora nombrada en Madrid a pleno nacional y para la revisión del actual convenio, acordó expresar voto de confianza para llegar a un final satisfactorio, creyendo la U.T.T. de esta provincia que condición indispensable ha de ser la readmisión de todos los compañeros despedidos.

Continúa la huelga de coches-camas

Continúa la huelga ilegal de todos los trabajadores de Wagons Lits Cook, unos 2.500 empleados, en apoyo de sus reivindicaciones salariales. Por las mismas razones, 25 enlaces sindicales realizan una huelga de hambre en una iglesia de Madrid.

Look-out de Metal-Mazda

La factoría de Metal-Mazda de Vallecas, que ayer abrió sus puertas después de ocho días de cierre patronal, volvió a ser autorizada para un nuevo cierre por tiempo indefinido. Los dos turnos de trabajo reanudaron los paros desde el inicio de su jornada laboral. Los trabajadores celebraron una asamblea en la iglesia de Nuestra Señora de la Visitación.

Encierro del jurado en Isodel

En los locales de la factoría central de Isodel se ha encerrado hoy en sesión permanente el jurado del centro, tras no aceptar la empresa varias reivindicaciones de los trabajadores.

Gestiones a nivel de Gobierno

Se han comenzado a realizar gestiones indirectas a nivel de Gobierno para encontrar «un marco legal» en que puedan desarrollarse con el Consejo de Empresarios, tras el comunicado de Prensa en que se daba cuenta de la creación de un organismo conjunto de negociación en Madrid, según se hace público en nota del Jurado de Empresa de Standard-ITT. En concreto, se ha gestionado una entrevista con el ministro de Relaciones Sindicales.

En lo que se refiere concretamente a Standard, seis mil trabajadores se reunieron en asamblea en la iglesia de las Delicias. Por otra parte, han comenzado a reincorporarse los trabajadores de instalaciones de Barcelona, así como los que habían sido sancionados con siete días de empleo y sueldo, en algunas centrales de la zona centro. El ritmo de trabajo producido es muy lento.

Paro en las empresas que construyen la Ford

Unos tres mil obreros pertenecientes a veintidós empresas que construyen las instalaciones de Ford España en Almusafes, se han declarado en paro desde la mañana. Asimismo, han incluido a que se sumaran a su actitud los 1.600 trabajadores de la plantilla actual de Ford España, sin que por el momento lo hayan conseguido. La plantilla de esta empresa firmó ayer un nuevo convenio colectivo con sustanciales mejoras.

También en Valencia, la situación en el sector de la construcción es de paro casi total y afecta a unos 70.000 trabajadores.

Peligro de colapso en el Bajo Llobregat

107 empresas han estado hoy en paro en la comarca del Ba-

jo Llobregat, en la que se concentran la mayoría de las empresas dedicadas a la fabricación de elementos auxiliares del automóvil y foco especialmente conflictivo en estos días. Según fuentes oficiales, estos paros han afectado hoy a unos 15.000 trabajadores, pero las estimaciones laborales citan una cifra superior en base a que la mayoría de la población laboral de esta zona se encuentra en paro.

Los empresarios han expuesto al Delegado Provincial de Sindicatos la posibilidad de que si continúa el paro de solidaridad con los despedidos de otras empresas, las demás podrían ir al lock-out, con lo que toda la comarca podría quedar agobiada.

En cuanto a Barcelona ciudad, continúa la situación conflictiva en numerosas empresas, especialmente en la Compañía Catalana de Gas y en las entidades bancarias.

Paro total en Hunosa

La situación laboral en las ex-

plotaciones de Hunosa, en el primer turno de la mañana de hoy, es de huelga total, aunque prestan servicio algunos productores de un pozo situado en Turón. También se registraron paros en otras dos empresas mineras asturianas.

Asimismo, en Sama de Langreo, unos tres mil quinientos mineros se manifestaron de forma pacífica por varias calles de la localidad hasta la Delegación de Sindicatos. La Fuerza Pública disolvió un intento de manifestación ante el Gobierno Civil de Oviedo.

Descontento de funcionarios de Obras Públicas

Esta mañana varios cientos de funcionarios del Ministerio de Obras Públicas solicitaron el «anticipo reintegrable» de dos mensualidades a que tienen derecho de acuerdo con la normativa vigente. Con ello quieren dejar claro la insuficiencia de la subida de salario que se les va a aplicar, y que supone menos del 10 por 100 de sus retribuciones mensuales.

LOS MOTIVOS DE LAS DETENCIONES EFECTUADAS ESTOS DIAS EN MADRID

Nota de la D. G. de Seguridad

MADRID, 20. (Pyresa). — «Ante las diversas y, a veces, contradictorias informaciones que se vienen produciendo sobre hechos acaecidos en los últimos días, especialmente en lo referente a detenciones y motivos de las mismas, esta Dirección General quiere hacer constar:

1) No se han efectuado detenciones por la mera participación en las huelgas registradas en los diversos sectores laborales ni por la ostentación de cargos sindicales o laborales de cualquier tipo.

2) Las detenciones efectuadas lo han sido por la participación en actos de violencia o coacción en el curso de manifestaciones o reuniones no autorizadas; distribución de propaganda subversiva o incitaciones a la comisión de actos ilegales.

3) De las 120 personas que fueron detenidas en las últimas horas del día 15 de enero, en el curso de una reunión no autorizada, en la calle Silva de Madrid, 20 de ellas han pasado, con las diligencias oportunas, a disposición del Juzgado de Orden Público y todas las restantes fueron puestas en libertad antes de las 72 horas.

4) Asimismo, las 55 personas detenidas que se encontraban en la reunión no autorizada sorprendida en el chale número 11 de la calle Mesena, número 17, de Madrid, en la noche del pasado día 17, todas ellas han sido puestas en libertad dentro de las 24 horas siguientes, una vez acreditada su personalidad y practicadas las diligencias pertinentes.

MANIFESTACION DE TRES MIL PERSONAS EN VIGO POR EL MAL ESTADO DE UNA CARRETERA

VIGO, 20 (Cifra). — Alrededor de tres mil personas se manifestaron en la carretera de Vigo a Pontevedra, interceptando el tráfico rodado durante varios minutos, como protesta por la inseguridad que para los peatones presenta la citada carretera. Poco después se disolvieron dando gritos en reclamación de mayor seguridad en la zona donde hace poco resultó muerta una mujer madre de seis hijos.

JOSE MARI MANZANARES, HERIDO EN ACCIDENTE DE TRAFICO

ALICANTE, 20 (Pyresa). — El matador de toros José María Manzanares ha resultado herido leve en un accidente de tráfico ocurrido esta mañana en las inmediaciones del pueblo de Bonete, a consecuencia de la niebla.

El coche que conducía el citado matador chocó contra una serie de vehículos que, a su vez, habían colisionado, entre sí, a causa de la citada niebla.

Es compatible la necesidad de reformas y el respeto a la legitimidad del sistema

(Licinio de La Fuente)

BARCELONA, 20 (Pyresa). — Un pueblo no puede desentenderse del pasado porque ese pasado es parte del pueblo mismo», declara hoy a «La Vanguardia Española» el ex ministro de Trabajo Licinio de la Fuente, quien añade: El pasado es una riqueza de experiencias que nadie que no estuviera loco podría despreciar.

Más adelante, el señor De la Fuente dice: «Creo que es perfectamente compatible la necesidad de reforma y el respeto a la legitimidad del sistema en que las reformas van a introducirse. Las reformas pueden y deben hacerse a partir de nuestra legalidad constitucional, en la que se refleja jurídicamente esa legitimidad. Lo contrario supondría crear un vacío y las reformas quedarían sin apoyo legal

alguno y, por lo tanto, sin legitimación, salvo que se abriera un período constituyente que ni es necesario ni sería oportuno».

En cuanto al sistema monárquico para resolver los problemas regionales, el ex ministro de Trabajo señala que «la monarquía, evidentemente, puede ser un instrumento muy adecuado para resolver los problemas de la variedad regional de España. Lo que no conviene es confundir el respeto e incluso la potenciación de la variedad regional de España con el intento de construcción de una especie de estado federal que ni está en nuestra tradición ni me parece compatible con el interés nacional en su conjunto, ni siquiera con las específicas de las propias regiones».

Constitución de la Junta Provincial de Frente Nacional Español, en Cuenca

CUENCA, 20. (Pyresa). — En un acto celebrado esta mañana en un hotel cuenseño se ha constituido la Junta Provisional del Frente Nacional Español. Asistieron unas sesenta personas procedentes de distintos puntos de la provincia quienes escucharon la intervención de Raimundo Fernández Cuesta que había viajado a esta ciudad en compañía de Manuel Valdés Larragaña y Eduardo Urgorri Casado.

El señor Fernández Cuesta empezó haciendo historia del nacimiento del Frente Nacional Español, que se produjo cuando el Consejo Nacional desecha la iniciativa de dar nacimiento a una asociación que debería llamarse

Falange Española. El propósito, explicó Fernández Cuesta, era crear una asociación que aglutinara las diversas tendencias falangistas dentro del Movimiento.

En cuanto a la posibilidad de constituir un partido político denominado Falange Española, el señor Fernández Cuesta dijo que el día de mañana cambiará la legislación vigente que prohíbe actualmente los partidos políticos y se autorizase la constitución de uno con el nombre de Falange Española de las JONS, el Frente Nacional Español, venciendo escrúpulos doctrinales, en aras de la unidad falangista y en homenaje a ese nombre glorioso, no tendría inconveniente en convertirse en tal partido.

VENDEDORES

necesita concesionario de camiones

AVIA

por ampliación de plantilla

DIESEL CAR, S. A.

Cardenal Costa, 32 (Ref. CS 6.607)

radio cadena española rem-car

Por sus 45 emisoras a partir del 19 de Enero a las 4'30 de la tarde

La gran novela

“RAFAEL HEREDIA GITANO”

de CELIA ALCANTARA

La misma autora de “Simplemente María”, con las voces de AURORA HERMIDA y TEOFILO MARTINEZ

Adaptador Joaquín Soler Serrano

¡ATENCIÓN! CAMBIO DE HORARIO

EN



LEMON

LUNES A VIERNES

Mañanas: de 9'30 a 1'15  
Tardes: de 4'30 a 8

SABADOS

Mañana: de 9'30 a 1'15  
Tarde: de 4'30 a 8'30

EXTRANJERO

TEMA INTERNACIONAL

Se rompe el Líbano

Por Fernando LATORRE

ARECE no tener salida la difícil situación por la que atraviesa el país de los cedros. Desde que obtuvo su independencia, con toda su corruptela, sus vicios, sus defectos, el Líbano parecía un modelo de equilibrio entre diversas razas y religiones. Para conseguir este equilibrio se habían roto muchos tabúes, se había disfrazado la democracia, se había falsificado la realidad, se disimulaban los hechos y se silenciaba lo que convenía. Todo era falso en el Líbano, pero gracias a esa falsedad se mantenía en paz, también ficticia, pero que permitía al país dar solaz a los más pingües y sucios negocios que en el mundo han sido. Nido de espías, campo de batalla dialéctica de las distintas influencias de otros países árabes, no existía ni siquiera un ejército que pudiera, en un momento dado, controlar la situación. Y cuando había algunas milicias armadas, éstas pertenecían casi siempre a las derechas conservadoras y capitalistas de religión maronita, como es el caso de Pierre Gemayel, líder de las «Kataeb», cuyos secuaces se ejercitaban todos los días en el campo de tiro. El ejército libanés no ha existido nunca. Ni cuando las guerras contra Israel. Precisamente, ésta ha sido una de las causas de la supervivencia del Líbano, pues, como no tenía ejército no podía declarar la guerra como sus países hermanos a Israel y las autoridades de Tel Aviv no podían apoderarse del territorio por las buenas. Por no tener ejército, el Líbano no lo tuvo ni siquiera en la primavera de 1973 cuando comandos israelíes desembarcaron en Ras El Balda —precisamente frente a la Embajada de España en Beirut— y en unos taxis alquilados y hasta protegidos por algunas de las unidades de ese inexistente ejército libanés, llegaron en pleno día al corazón de Beirut para asesinar a sangre fría a los dirigentes de la Organización para la Liberación de Palestina, entre ellos, el poeta y escritor universal Kamal Nasser.

Yo creo que aquí reside la explosión de la actual guerra civil que se ha desencadenado en el Líbano. Aquel mismo día, otras unidades de ese inexistente ejército libanés entraron en los campos de refugiados palestinos con la excusa de que habían sido llamados para sofocar un enfrentamiento entre diversas facciones palestinas. Mientras los israelíes llegaban impunemente al corazón de Beirut, los soldados ocupaban el campamento de El Chatila, en la autopista que une la capital con el aeropuerto. Los palestinos no olvidaron esta defecación y desde entonces comprendieron que en el Líbano, como antes en Jordania, las palabras de hermandad árabe y de apoyo a la causa palestina eran pura demagogia.

Luego han saltado por los aires las instituciones. El mismo Frangie, presidente del Líbano, ha hecho causa común con Camille Chamun, precisamente su mayor enemigo en 1957, cuando los partidarios de ambos se liaron a tiros en la Iglesia de Mizlata, donde se vió disparar al mismo Frangie y donde un hermano del presidente resultó gravemente herido. Ahora, los dos antiguos rivales han hecho causa común. ¿Para qué? Acaso tengan razón algunos países árabes más progresistas cuando acusan a los maronitas y a las derechas del Líbano de querer exterminar a los palestinos, al estilo de Hussein en 1970. Los palestinos se han convertido en los perientes incómodos. Pero más bien podría sospecharse que hay alguien interesado en demostrar que la convivencia pacífica entre miembros de las tres religiones —la cristiana, la musulmana y la judía— es imposible tanto en el Líbano, como en una Palestina unida, laica y democrática, donde no haya distinción de razas ni distinción de religiones.

Victoria de ISLANDIA en la tercera "guerra del bacalao"

Con USA apoyando la causa islandesa —a causa de la base de Keflavic— y la OTAN poniendo el disco rojo a los británicos, a Gran Bretaña no le ha quedado otro remedio que volver sobre sus pasos y hacer regresar a sus fragatas. Ahora quedan las discusiones y disquisiciones en torno a la mesa de negociación.

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

Después de un forcejeo tenaz, y de apretar el hilo de bramante hasta los límites, puede decirse que los islandeses han salido victoriosos —por el momento— en esta tercera edición de la «guerra del bacalao». Tal y como veníamos previniendo al lector, a través de los destellos informativos en la «guerra del bacalao», David le iba a asestar

una pedrada al gigante Goliat. Y se la asestó. Con los americanos cerrando filas tras la causa islandesa —la base de Keflavic no era moco de pavo—, y los cofrades de la O.T.A.N., poniéndole el disco rojo a los británicos, a través de su secretario Luns, a Gran Bretaña no le ha quedado otra opción que volver grupos, y oír —por una vez siquiera— el coro de la opinión internacional, la cual clamaba: «Por ahí no. Por ahí no se va». Los barcos de la Reina ya han emprendido camino de regreso a Portsmouth y otros bases de los islas. Son tres fragatas («Falmouth», «Leander», «Andromeda»).

JEAN-FRANCOIS DENIAUD, NUEVO EMBAJADOR DE FRANCIA EN ESPAÑA

PARIS, 20. (Pyresa). — Aunque su nombramiento no se ha publicado en el «Diario Oficial» Jean Francois Deniaud, que hasta hace una semana era secretario de Estado para la Agricultura, será el próximo embajador de Francia en Madrid. Según se afirma, la decisión es del propio presidente de la República, que desea darle un impulso a las relaciones entre ambos países, como lo demuestran los recientes contactos a nivel ministerial y la intención de concederle un carácter periódico y regular.

Jean Francois Deniaud nació el 31 de octubre de 1928 en París y es un diplomático de la Escuela Nacional de Administración.

CENA DE DESPEDIDA EN HONOR DEL EMBAJADOR FRANCÉS

MADRID, 20 (Cifra).—El ministro de Asuntos Exteriores y la condesa de Motrico ofrecieron ayer una cena de despedida en honor del embajador de Francia y de la señora Gillet. Asistieron entre otros, los ministros de Justicia e Industria; el jefe de la Casa de S. M. Majestades, marqués de Mondéjar; el subsecretario de Asuntos Exteriores y el teniente general Díez-Alegría.

Mientras tanto, James Callaghan negocia en Bruselas la puesta en órbita del vehículo de la negociación entre Londres y Reykjavic. Se ha invitado al primer ministro islandés, Hallgrímson, a venir a la ciudad del Tamesis. No hubo todavía respuesta a la invitación, pero se subrayaba en ámbitos próximos a la Embajada islandesa que Reykjavic no se muestra conforme ante la idea, y propone la celebración de unos coloquios en campo neutral. Aunque no ha habido tampoco ninguna notificación de validez oficial en contrario, cree saberse que llevará a cabo sus amenazas de romper las relaciones diplomáticas con Londres. Habiendo accedido la otra parte litigante a conceder una de las premisas precondicionantes de la negociación, ya parece que no ha lugar a cumplir tan drásticas conminaciones.

ULTIMATUM EFECTIVO

El ultimatum lanzado anoche por el Gobierno islandés, da la impresión de haber obrado sus efectos. Ni Callaghan, ni tampoco el secretario Luns,

394.200 millones de dólares, presupuesto USA propuesto por Ford

El presidente explicó que no puede proponer un presupuesto aún mayor, como ha pedido la oposición democrata, porque «si intentamos estimular la economía por encima de su capacidad, sólo nos llevará a una nueva corriente de inflación y desempleo».

WASHINGTON, 20. (Efe). — El presidente de Estados Unidos Gerald Ford presentó hoy oficialmente al Congreso el nuevo presupuesto federal para el próximo año fiscal que empieza el 1 de julio por un total de 394.200 millones de dólares.

Según la propuesta de Ford, el gasto público superará en 43.000 millones de dólares a los ingresos fiscales de la nación aunque este déficit es aproximadamente la mitad del de este año.

El presidente explicó que no podía proponer un presupuesto aún mayor, como ha pedido la oposición democrata, porque «si intentamos estimular la economía por encima de su capacidad, sólo nos llevará a una nueva corriente de inflación y desempleo».

El presidente pidió también al Congreso que apruebe un aumento del impuesto sobre la Seguridad Social, aunque al mismo tiempo pidió una nueva reducción de los impuestos fiscales sobre la renta por un total de 10.000 millones de dólares.

AUMENTO EN DEFENSA. Al referirse al presupuesto de defensa, Ford pidió al Congreso un aumento de 8.300 millones de dólares sobre el presupuesto del año anterior por un total de 101.100 millones de dólares.

Para resolver el problema energético, Ford propuso un presupuesto de 5.100 millones de dólares, un aumento del 19 por

ciento sobre el presupuesto actual energético de 4.300 millones de dólares, una prueba de la prioridad que el presidente concede al plan de independencia energética para Estados Unidos en el próximo decenio.

Aparte del presupuesto de defensa, que se llevará casi una cuarta parte de los gastos del Estado, el presupuesto de más envergadura será el de bienestar social, educación y programas de ayuda doméstica, que por un total de 205.300 millones de dólares supone más de la mitad del presupuesto nacional.

Sin embargo, este presupuesto «social» sólo ha aumentado en alrededor de un 3 por ciento sobre el del año anterior, lo que supone un retroceso en términos reales debido a las reducciones forzadas provocadas por la tasa de inflación de aproximadamente un 9 por ciento.

INVESTIGACION ENERGETICA. Otro de los presupuestos con un mayor incremento sobre el del año actual es el de investigación energética que ha aumentado en más de un 30 por ciento hasta alcanzar la cifra de 2.750 millones de dólares.

El mayor aumento presupuestario, un 60 por ciento, correspondió al capítulo de gastos para la construcción de plantas de tratamiento de aguas residuales que han pasado a ser de 3.800 millones de dólares.

que estaban cenando juntos anoche en Bruselas en el momento de darse a la publicidad el parte de Reykjavic, esperaban una reacción tan súbita. Entre bastidores, la tarea que cumple o ha cumplido llevar a cabo al secretario de Exteriores inglés, según parece, fue la de persuadir de forma colateral y deductiva a los aliados de que Gran Bretaña es la parte más débil, o —de otro modo— la hostigada y la agredida. Claro, que tal vez quepa afirmar que las cosas en la «guerra del bacalao» tal vez no hubieran llegado a tal extremo, de no haber sido enviadas las fragatas —supuestamente— con el propósito de velar por la seguridad y normalidad laboral de sus bacaladeros.

Luns, en su medida, ha dado amplias y generosas las medidas de retirada de los barcos, y manifestó su deseo de que ello instaurara un régimen nuevo de concordia entre los dos países. La bomba, por el momento, ha quedado desmantelada. La O.T.A.N., no corre el peligro de perder a uno de sus miembros. Parece ser que tanto los intereses del secretario Luns como la postura firme de Islandia han producido rendimiento. Los navíos de la Royal Navy retornan a casa sin laureles. Pero esta no va a ser la terminación de la «guerra del bacalao». Ahora quedan aquehadas discusiones y disquisiciones en torno a la mesa de la negociación.

Ayer se habló de...

BALBIN, ETERNO ASPIRANTE

Por F. MARTOS

RICARDO Balbín, líder de la Unión Cívica Radical, acaba de resumir ante la televisión argentina, con una sola frase, la situación en el país hermano: «Es fácil ocupar la casa de gobierno —ha dicho comentando la facilidad de dar un golpe de estado— porque ni siquiera hay que sacar a nadie de ella».

El diagnóstico que Balbín ofrece del momento político argentino, sin duda desalentador, es tanto más significativo por cuanto el veterano político bonaerense se ha caracterizado siempre por sus deseos de cooperación, sin llegar a situaciones extremas de oposición.

Balbín, de 71 años, es considerado como el eterno aspirante a la presidencia de la Nación. Nacido en Buenos Aires de padres españoles —padre asturiano y madre sevillana— estudió en la universidad de La Plata y se dejó arrastrar muy pronto por su irrefrenable vocación política, que le llevó a fundar y presidir el partido de Unión Cívica Radical del pueblo (UCRP), que se ha convertido en la segunda fuerza política argentina por su número de adeptos después del peronismo.

Ricardo Balbín se opuso siempre al peronismo y estuvo incluso encarcelado por sus actividades políticas en la oposición. Candidato varias veces a la presidencia, en la actualidad abriga ya pocas esperanzas de ocupar la Casa Rosada.

Abogado de profesión, Balbín está casado y tiene tres hijos, dos varones y una hembra. Hombre de gran experiencia y afinado juicio, ha mantenido varias entrevistas con la presidente argentina, a la que ha prestado su consejo con desdén constructivo, sin excederse en las críticas tal vez teniendo en cuenta la casi nula experiencia política de la viuda de Perón.

En repetidas ocasiones, Balbín ha aconsejado pública y privadamente a María Estela Martínez de Perón, que pida una licencia y deje temporalmente el poder, posiblemente pensando que la retirada temporal se convertiría en definitiva, proclámico en el que se ha equivocado ya en una ocasión.

A pesar de su ascendencia española, Balbín no ha visitado nunca España, aunque ha declarado en varias ocasiones que en cuanto sus ocupaciones se lo permitan vendrá para conocer personalmente la tierra de sus padres.

DURAS CRITICAS AL NUEVO GOBIERNO ARGENTINO

Han sido formuladas por el vicepresidente segundo del partido peronista y el gobernador de la provincia de La Rioja. Ambos calificaron respectivamente a Raúl Lastiri, presunto hombre fuerte del nuevo gabinete.

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de Pyresa, Carlos Cabeza Miñarro.)

José Báez, jefe del Gremio del Seguro y vicepresidente segundo del Partido Peronista, dijo en Mar de Plata que la reorganización ministerial todavía no había concluido, y tuvo palabras que pueden calificarse de despectivas para el nuevo ministro del Interior, Roberto Ares, y para el diputado Raúl Lastiri, presunto hombre fuerte del Gobierno peronista, en tanto que elogió sin reservas al ministro de Economía, Antonio Cafiero, de cuya próxima renuncia por oposición a la conformación del nuevo gabinete se habla en algunos medios partidarios.

Después de asegurar que Cafiero es un hombre de «elevadas aptitudes económicas y doctrinarias», dijo no conocer personalmente a Roberto Ares, aunque sabe «por informaciones de otras personas —dijo—, que es un antiguo militante».

De Raúl Lastiri señaló que sus funciones específicas son las de diputado de la nación, función, agregó, que debe estar cumpliendo, «porque hasta ahora no conozco que se le haya aplicado ninguna sanción». Consultado sobre una posible «lastirización» del Partido, respondió que «esa es una posibilidad tan remota, pero tan remota, que incluso no conozco —manifestó— quien la pueda sostener».

ANALISIS

Preguntado sobre la opinión de la conducción gremial y justicialista acerca de los últimos cambios del gabinete, así como sobre si dichos sectores propician el alejamiento de algún ministro o de algún alto funcionario, respondió: «El Movimiento Obrero está en una etapa de análisis, dado que, como institución, tiene derecho a participar y opinar en las grandes decisiones que hacen al destino de la nación y a la marcha de su propio Movimiento (el justicialista). El gremialismo aún no se pronuncia en forma concreta. Existen, sí, criterios en su seno, donde indudablemente hay algunas observaciones, las que están tratando de canalizar por la vía orgánica correspondiente».

MENEM: LASTIRI, «MUERTO POLITICO»

Por su parte, Carlos Saúl Menem, gobernador de la pro-

vincia de La Rioja, calificó de «cadáver político» al diputado Raúl Lastiri, y afirmó que el suegro de éste, José López Rega, no puede retornar al país ni personalmente ni por persona interpuesta. «Pues le causó un daño tremendo al peronismo y al Gobierno».

Carlos Saúl Menem, el más joven de los gobernadores argentinos y quizás también el

más pintoresco —usa larga melena y frondosas patillas, al estilo de los caudillos riojanos del siglo pasado—, milita en la línea del ultravitalismo y fue la primera autoridad justicialista que pidió la proclamación de Isabel Perón como candidata a la Presidencia para las próximas elecciones generales.

Estos antecedentes dan una mayor importancia a sus declaraciones. Además, se trata del primer gobernador que ataca a Raúl Lastiri, aparentemente nuevo hombre fuerte del Gobierno.

OLEOS DE

BENET ESPUNY

en

GALERIA NONELL

General Mola, 2 (Pasaje). Castellón Del 21 al 31 Enero 1976 Horas visita: 7 a 9'30 tarde

OCCASION

Se vende por no poder atender

Bar "LA TARTANA"

y sus instalaciones complementarias

ALQUERIAS NIÑO PERDIDO

carretera

Valencia-Barcelona, Km. 53

Informes exclusivos:

Gral. Mola, 2 - Tel. 223941

LLEGARON YA,

LAS FAMOSAS REBAJAS DE

MENUT'S

CONFECIONES INFANTILES

Son restos de serie por lo

que sólo bajamos

los precios y mantenemos

la calidad

CONFECIONES INFANTILES

MENUT'S

Alloza, 116

CASTELLON

DEPORTES

ESTA NOCHE EN SEVILLA

ESPAÑA DEBE GANAR A TURQUÍA

Se afirma que los turcos son inferiores y se da la victoria como segura

SEVILLA, 20. (AIFB). — Anoche, con varias horas de retraso sobre el horario inicialmente previsto, arribó al aeropuerto sevillano de San Pablo la expedición de la selección olímpica de Turquía que mañana por la noche se enfrentará a la española en el estadio «Sánchez Pizjuán».

Inmediatamente después de su llegada, los expedicionarios se trasladaron al hotel «Colón», donde se hospedarán durante su estancia en Sevilla. Dieciséis son los jugadores que integran el grupo: Kemal, Umüt, Samet, Kemal II, Ismet, Selçuk, Ercan, Mustafa, Ali, Turan, Necmettin, Erhan, Rasit, Ercan II, Murettin y Cuncyt. Junto a ellos viajan el seleccionador nacional turco y algunos directivos, hasta componer un grupo de veintuna personas.

Entrenamientos

Los otomanos han dedicado la mañana de hoy a pasear por Sevilla haciendo turismo, y esta noche, a la misma hora en que se disputará mañana el encuentro (8'45), realizarán una ligera sesión de entrenamiento en el propio estadio sevillista.

Por su parte, Kubala se trasladó sobre las once y media de la mañana al «Sánchez Pizjuán», en unión de sus jugadores, para visitar el que va a ser escenario de este choque, pese a que esta tarde a última hora (7'30) también los seleccionados españoles realizarán allí una sesión de entrenamiento, consistente más que nada, según parece, en «levantar» el balón, para observar el efecto de la iluminación artificial.

Por la mañana Kubala dejó que sus muchachos pasearan un poco sobre el césped y después les reunió a todos en el centro del campo para darles algunas instrucciones, conversando un rato con ellos. Terminada la charla, otra vez de vuelta al hotel.

Optimismo español

Como se sabe, también son dieciséis los jugadores concentrados por el seleccionador español: Miguel Angel, Uribe, Camacho, Del Bosque, Santillana, Cortabarría, Satriestegui, Solsona, Alabanda, Biosca, Miguell, Fortes, Churrerri, García Castany, Paco y Rubio (que sustituye al atlético madrileño Legá, lesionado el domingo).

El ambiente entre todos ellos es optimista, como se demostraba perfectamente mientras sobre el césped sevillista se gastaban bromas entre ellos y comentaban las «primas» de sus respectivos clubes. Rubio era objeto de un «trato especial» por parte de Alabanda y Paco, que, junto con Camacho, aludían a la incorporación «sin extremos» del sevillista. Lógicamente, el portero (que de acuerdo con Kubala será titular mañana) se ponía del lado de su compañero de equipo y ahora de selección.

Se aguarda el partido con interés, aunque parece que son muchos los que menosprecian al conjunto turco. Se afirma que es inferior técnicamente a los españoles y se da la victoria como segura, olvidando que esa misma inferioridad técnica hará que los otomanos resulten pelemos e incómodos, y que ello podría generar, por otra parte, un exceso de confianza en los jugadores españoles, confianza que podría resultarles fatal a poco que las cosas se complicaran.

El cielo está despejado, no se ve una sola nube, pero hace frío, demasiado quizás para la temperatura que suel haber por estas latitudes. A pesar de ese cielo despejado, ayer por la noche Sevilla se vió cubierta por una espesa niebla que impedía la visibilidad a unos metros. Eso se comentaba en el estadio, porque ha de haber sucedido mañana a la hora del partido seguramente éste se habría tenido que suspender.

Arbitro tunecino

TUNEZ, 20. (AIFB). — El árbitro internacional tunecino, Heïdi Seoudi, dirigirá el encuentro que se celebrará mañana en Sevilla

entre las selecciones olímpicas de España-Turquía, correspondiente al grupo tercero de la competición clasificatoria para los juegos de Montreal.

Será ayudado en las bandas por los también tunecinos Hamadi Barka e Issaoui Boydbabous.

Comienza el Rallye de Montecarlo

MONTECARLO, 20. (De) envío especial de Pyresa, Virgilio Hernández Rivadulla). — Esta mañana, ante escasísimos espectadores, se dio la salida a ciento veintiséis participantes en el Rallye de Montecarlo, en la plaza del Casino, saliendo a las diez y media de la mañana el primero, el italiano Sandro Minari, con Lancia Stratos, y que fue el primer clasificado en las dos pruebas especiales del recorrido de clasificación celebrado ayer en Italia; y en el que Zanini fue el 18, Canellas el 19, Gradi el 23 y Benigno Fernández el 29, clasificaciones realmente brillantes. El orensano Benigno Fernández va en segunda posición de la clasificación del grupo uno, con su B.M.W. 2002 T.I., tras el francés Beguin.

PEPILLO PRESENTA LA DIMISION

MALAGA, 20. (Pyresa). — Al término de la reunión celebrada ayer, la Junta Directiva del Club Deportivo Málaga ha reunido una nota a los medios informativos locales en la que hace constar que el directivo José García Castro, «Pepillo», había presentado la dimisión de su cargo de vocal de la comisión técnica de la dirección del Málaga, renuncia que le había sido aceptada.

En la referida nota se manifiesta que el cese de «Pepillo» estaba motivado por el incidente que había promovido en la pasada semana al agredir al informador Manuel Merchant, finalizado el encuentro Málaga-Getafe.

Derrotó al Alacuas por 3 a 2

El Vall de Uxó, primero en la Regional Preferente

En partido de suspense, el Vall de Uxó logró imponerse al Alacuas por 3 a 2, logrando de esta forma colocarse primero en la tabla de posiciones. El arbitraje del colegiado Roig Antón fue muy correcto y aceptable.

na, no sin antes consultar con el juez de línea, que confirmó la falta. Ejecutada por Fabregat por alto, supuso el segundo gol local. La mala suerte y la casualidad ayudaron que los goles subieran al casillero, hasta que a los 33 minutos Tom elevó la cuenta a tres, y el partido ya encarrilado pareció decidido con tenencia a la goleada. Pero se lanzó una falta desde fuera del área por Albiol, bombardeada y con efecto y directamente entró en el marco, que no hizo otra cosa Miguellín que ayudar a entrar el balón en su propia meta. Y aquí vieron los dos minutos finales y la lesión del portero Miguellín, que en un encontronazo con Ralop quedó conmocionado y hubo de ser retirado en camilla a los vestuarios, y a punto estuvo el Alacuas de empatar por mediación de Sebas y Albiol, aprovechando sendos fallos de Félix, que hubo de retirarse lesionado, de Pozo.

INCIDENCIAS

Inauguró el marcador el Alacuas a los 16 minutos por mediación de Albiol, que sin pensarlo lanzó desde más de 30 metros un disparo colosalísimo que pilló a Miguellín por sorpresa, que vió cómo se le colaba el balón por la misma escuadra.

Hasta los 31 minutos no consiguió igualar el marcador el Vall de Uxó, que no dominaba el centro del campo, y las entregas se hacían defectuosamente. Fabregat, de tiro raso, batió a Luis, con cuyo resultado finalizaría la primera parte, en la que el Alacuas derrochó entusiasmo, sentido de la colocación y anticipación, garra y velocidad.

A los 24 minutos de la reanudación, tras un constante dominio, acoso y varios disparos de Fabregat, Osman y Tomi, éste estrenándose en el poste y el de Osman sacado de la misma línea de gol por el defensa Chica, es derribado Osman dentro del área cuando se hallaba en posesión de la pelota y de cara a puerta, el árbitro señala la máxima penalización, garra y velocidad.

ALINEACIONES

ALACUAS: Luis, Chica, José, Ripoll, Delgado, Palop, Sebas, González, Albiol, López y Santi. VALL DE UXÓ: Miguellín (San Félix), Félix (Esteve), Herrero, Pozo, Vall, Martín, Sanahuja, Toni, Osman, Vicentín y Fabregat.

ERNESTO PEREZ

CUATRO PARTIDOS SIN MARCAR UN GOL

C. D. Burriana, 0 - C. D. Acero, 1

A las órdenes del Sr. Nicolau, cuya actuación sólo puede ser calificada como muy deficiente, formaron así los equipos:

C. D. ACERO: Juanín, Ferrer, Benavent, Gil, Aquilino, Bas, Rafa, Maceda, Valero, López y Belmonte. A los 75 minutos, Valentín por Valero.

C. D. BURRIANA: Carbó, Ballester, Ercit, Lorente, Roberto, Mora, Clavell, Ribes, Genaro, Gallart y Bodí. A los 40 minutos, Peirats por el lesionado Gallart.

EL GOL

0-1. Corría el minuto 89, cuando Bodí intenta penetrar en el área visitante, pero es derribado por Ferrer sin que el árbitro señale la falta, se produce un largo cambio de juego llegando la pelota a Valentín, quien pilla a contrapié a la zaga local y fusila por bajo ante el intento de salida de Carbó.

COMENTARIO

El partido de hoy ha sido una vez más una clara demostración de impotencia realizadora por parte local, pues no debemos olvidar que, con este ya son cuatro los partidos que se han jugado consecutivamente, sin marcar un solo gol. En esta ocasión, el equipo tuvo unos primeros 12 minutos de auténtica antología, lo cual nos hacía presagiar un claro triunfo, pero... en este minuto, Clavell dispara desde cerca, y cuando el balón entra, es Gil, quien saca en la misma raya con la mano, siendo el flagrante penalty ignominiosamente ignorado por el colegiado. Si a esto unimos la lesión de Gallart hacia los 20 minutos, hombre que estaba conduciendo al equipo magistralmente, ahí creemos que se perdió el partido. Hoy se ha jugado más que en tardes anteriores, pero el infortunio se ha cebado en el cuadro azul, pues a las bajas de Corell, Segura y Diego, por no estar en plenitud

DESTACADOS

Por los visitantes, López y Belmonte; por los locales, Bodí (juvenil que sustituye al lesionado Diego), junto con Lorente. Punto y aparte merece el «destacado» del choque, pues el señor Nicolau, mantuvo una tendencia, que consistía en favorecer a los locales en el centro del terreno, no queriendo ver, en cambio, el penalty clarísimo de Gil, y el no menos claro derribo del que fue objeto Bodí, por lo que su influencia en el tanto no pudo ser mayor, ni más nefasta para los locales.

VALL DE UXO Y ALCIRA, PRIMEROS EN REGIONAL PREFERENTE

Se jugó otra jornada del campeonato de fútbol, Regional Preferente. Los resultados fueron éstos:

- Burriana, 0; Acero, 1. Paterna, 3; Alcoyano, 1. Algemesi, 2; Albaldense, 0. Catarroja, 2; Nules, 2. Palporta, 1; Denia, 1. Benifayó, 1; Alberique, 1. Saguntino, 1; At. Levante, 0. Vall de Uxó, 3; Alacuas, 2. Alcira, 0; Benicarló, 0. Buñol, 1; Plescent, 2.

La tabla de clasificaciones ha quedado de la siguiente manera: J. G. E. P. F. C. P.

Table with 4 columns: Team, Goals, Points, etc. V. Uxó 20 12 4 4 32 17 28+6, Alcira 20 11 6 3 25 15 28+8, Paterna 20 13 7 3 30 17 27+7, Acero 20 11 5 4 35 23 27+7, Alcoyano 20 13 3 6 28 15 25+7, Burriana 20 8 6 6 27 20 22, Algemesi 20 10 2 8 29 25 22, Albal 20 8 6 6 27 29 22+4, Saguntino 20 10 1 9 31 29 21-1, Catarroja 20 7 5 8 23 28 19-3, Benicarló 20 7 5 8 23 35 19+1, Denia 20 6 6 8 23 25 18, Buñol 20 4 2 10 29 32 18-2, Plescent 20 6 6 8 22 28 18-2, At. Lev. 20 5 6 9 23 32 16-2, Nules 20 6 6 8 23 33 16-2, Alacuas 20 5 5 10 20 23 15-3, Benifayó 20 4 8 10 14 28 14-3, A'berl. 20 4 5 11 23 30 13-3, Palporta 20 3 6 11 22 34 12-10

EL MUNDO DEL DEPORTE

LA INFLUENCIA MATERNA EN LA EDUCACION

Por Manuel Gómez AROSTEGUI

UNA madre que practica el deporte, puede constituir mucho mejor para los niños que un padre deportista, decía hace unos días en una entrevista el secretario de Estado para la Condición Femenina en Francia, Françoise Giroud. Y razonaba esta afirmación con una serie de consideraciones que constituyen en realidad motivo de meditación. Estima Giroud, que el papel de la madre en la educación de los niños es preponderante en todos los aspectos y por ello, también debe serlo en el deportivo. Una madre amante del ejercicio físico, que juegue y haga deporte con sus hijos contribuirá a familiarizar a estos con la actividad deportiva, a dominar el miedo en el agua, por ejemplo; les dará una imagen de alegre actividad, de disfrute con los ejercicios físicos, que siempre será más positiva que una mujer frágil, endeble, perezosa, y negada para los juegos deportivos.

No hay duda, de que aunque en los colegios se inicie a los niños en el deporte, la influencia familiar siempre es grande. No es un secreto decir, que en España, se ha frenado mucho en el primer cuarto de siglo e incluso después, por parte de los padres, la afición al deporte. Y no es un secreto tampoco, decir, que si los niños, antes de ir al colegio han vivido ya en sus hogares el ambiente deportivo del padre y de la madre, los ejercicios físicos y el deporte constituirán para ellos algo habitual y normal. En una gran parte, el crecimiento de practicantes deportivos entre nosotros, se ha debido a que los padres de hoy, no todos, pero sí muchos más que antes, han practicado el deporte en su juventud y han encauzado a sus hijos para que lo practiquen también, sin ponerles cortapisas como ocurría hace años, y sin exteriorizar temores por los naturales riesgos. Pero como es más normal que quien practique el deporte sea el padre, la influencia de la madre será sin duda mayor, por que en la infancia aparte de que es la madre, quien convive con los niños, sus acciones están más en consonancia con las que pueden realizar estos.

Se deduce, pues de todas estas consideraciones, que si se fomenta el deporte en la mujer, se fomenta el deporte en general y se da un gran paso para crear en los niños el hábito deportivo.

Asi está el fútbol...!

Diez jugadores expulsados y treinta y siete amonestados en la jornada del domingo

Diez expulsados y treinta y siete amonestaciones en los partidos de fútbol de primera y segunda división ha sido la nota lamentablemente importante de la jornada. Los expulsados en primera división son: Rojo II, del Atlético de Bilbao en su partido frente al Salamanca. Sitjó, del Elche en el encuentro Barcelona-Elche y Rep del Valencia en su partido frente al Oviedo. En segunda se llevó la «palma» el partido Coruña-Valladolid, donde Cocco y Pousada del Coruña y Docal del Valladolid fueron expulsados. El rayista Luna dejó el terreno de juego en el partido frente al Murcia. En el Alavés-Málaga

SE DISPUTO LA SEGUNDA JORNADA DEL CAMPEONATO PROVINCIAL DE EMPRESAS

Er los campos del Bovolár, Parque Sindical y de la Carrotera de Almazora, se disputaron los partidos correspondientes a la segunda jornada del campeonato provincial de Empresas, que organiza la Obra Sindical Educación y Descanso. Los resultados fueron los siguientes: Inca, 0; Ecoles-Renault, 4. Taulell, 0; I. N. P., 1. Bagont, 3; Incoasa, 1. Hidrolo, C. T., 0; Serigrafía y Cerámica, 2. Sikersa, 1; Frudesca-Hostelería, 1. Mutualidades-Bañesto, 0; Unión Explosivos Río Tinto, 2. Fomesa, 0; Romero Tracción, 2. Azulev, 5; Telefónica, 3.

ASOCIACION FAMILIAR CASTELLONENSE

Mañana día 22 de Enero - A las 10'15 noche En el salón de Actos de la

CAMARA OFICIAL DE COMERCIO (Avd. Rey Don Jaime, 47) Conferencia sobre

«RIESGOS Y PROTECCIONES ELECTRICAS EN EL HOGAR»

Por el Ingeniero D. Eduardo Fernández Nieto Castellón 1976

EL HUELVA ELIMINO AL MURCIA

HUELVA, 20. (AIFB). — El Recreativo de Huelva ha eliminado de la Copa del Generalísimo al Real Murcia, al vencerle hoy por tres goles a cero, resultado que remonta el 2.0 del partido de ida. Los tres goles fueron conseguidos en la primera parte.

LE CONVIENE SER SUSCRIPTOR DE Mediterráneo

Y lo recibirá cómodamente en su domicilio Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

Formulario for subscription with fields for NOMBRE, APELLIDOS, DOMICILIO, POBLACION, FORMA DE PAGO, CAPITAL, RECIBO A DOMICILIO MENSUAL, LETRAS DE CAMBIO, TRIMESTRALMENTE, SEMESTRALMENTE, ANUALMENTE, FECHA, FIRMA.

(\*) Señale lo que más le interesa

SARAIVA DE CARVALHO NO SABE CUALES SON LAS ACUSACIONES CONTRA EL

"En el futuro —ha dicho— surgirán otras medidas de este tipo, pues la derecha necesita fuerzas armadas "limpias y dóciles" que le puedan servir de la mejor manera posible."

LISBOA, 20 (PYRESA). —No se cuales son las acusaciones contra mí, como tampoco el resto de mis camaradas detenidos lo saben, confió Otielo Saraiva de Carvalho a César Oliveira, el único periodista que pudo hablar con él, una hora antes de su detención. «Claro que siempre es fácil descubrir actitudes, hechos o palabras susceptibles de servir de pruebas de culpabilidad. De esta forma —continuó diciendo el antiguo jefe del COPCON—, no se trata de acusar a un hombre o a un comandante sino a una parte de un proyecto que no quieren dejar vivo: el socialismo de base como objetivo a alcanzar por los masos populares de Portugal».

«El 26 de noviembre me ofrecí voluntariamente en lugar de mis camaradas para que me detuvieran, ya que me consideraba culpable de alimentar en muchos de ellos esta idea de socialismo. Entonces, muchas voces se opusieron a que fuera degradado. Tuve un apoyo bastante amplio y pruebas de confianza por parte de muchos de los miembros del Consejo de la Re-

volución, lo cual hace ahora inexplicable esta detención».

FUERZAS ARMADAS «LIMPIAS Y DÓCILES»

«En el futuro surgirán otras medidas de este tipo, pues la derecha necesita fuerzas armadas «limpias y dóciles» que le puedan servir de la mejor manera posible».

Recordando los precedentes que culminaron con el 25 de noviembre, «Otielo» consideró que «la última oportunidad perdida» fue que no llegara a fraguarse una alianza entre el grupo de los Nueve y el COPCON. «La intransigencia y el sectarismo de las camaradas que integraban la llamada izquierda militar impidieron este acuerdo. A partir de este momento, los «Nueve» fueron instrumentalizados cada vez más por la derecha».

En los últimos palabras del Comandante Saraiva de Carvalho antes de ponerse a disposición de la justicia militar, hay una continua referencia a la incapacidad de la izquierda para formar un frente común: «Es lamentable que aquellos partidos que querían construir el socialismo en Portugal no hayan sabido ni deseado unirse. Esta incapacidad abrió el camino a la derecha».

El hombre que hace tan sólo dos meses concentraba en apariencia una de las mayores dosis de poder a nivel militar, hoy sólo puede concentrarse con alguna esperanza. En esta última entrevista él mismo lo dice con las siguientes palabras: «Es necesario que el Consejo de la Revolución se enfrente con coraje, audacia y la determinación que nunca tuvo a toda esta ofensiva de la derecha. Los consejeros del máximo organismo político-militar de Portugal deben ser coherentes hasta las últimas consecuencias, como personas de izquierda que son o pretender ser, a pesar de que su fuerza me parece hoy debilitada». Y añade al final: «Nada de lo que ya ha hecho ha sido en vano. Estoy seguro de que las masas populares de este país sabrán encontrar respuesta adecuada a esas fuerzas que ahora manejan el escenario político desde bastidores y que están interesados en mi propia detención».

Inauguración de la Feria Monográfica "Textilhogar"

VALENCIA, 20 (Pyresa).—El subsecretario de Mercado Interior, Leopoldo Zumalacárregui, presidió esta mañana, en nombre del ministro de Comercio, la inauguración de la séptima edición de la Feria Monográfica "Textilhogar", en la que se presentan sus muestras 267 expositores y abarca 15.000 metros cuadrados del palacio ferial. Al subsecretario le acompañaban varias personalidades, así como autores y representantes valencianos, con el presidente de la Feria Muestrario, José Antonio Noguera, y de la Monográfica "Textilhogar", Juan Jorge Lasso.

"NO SE SABE COMO SE VA A REALIZAR LA EVOLUCION DEMOCRATICA"

(Cantarero del Castillo)

MADRID, 30 (Pyresa). — «Reforma Social Española es una aglutinación de un potencial social democrático, que busca llegar a satisfacer la realidad social del país» ha declarado a Pyresa el señor Cantarero del Castillo, principal promotor de la asociación. Recientemente consolidada como asociación, Reforma Social Española se dedicará, momentáneamente, a preparar los elec-

ciones para la asamblea general representativa y, una vez constituida ésta, elegir la junta nacional.

«Sin embargo —continuó el señor Cantarero—, el panorama no es para sentirse satisfecho y, aunque actualmente contamos con más de treinta mil firmas, la situación no es nada clara ya que no se sabe como se va a realizar la evolución democrática».

Pleno del Consejo Nacional



MADRID.—Arias Navarro presidió la sesión plenaria del Consejo Nacional del Movimiento, según informáramos en la edición de ayer de MEDITERRANEO. En la foto, el señor Arias Navarro, durante sus palabras en dicha sesión plenaria.—(Foto Cifra Gráfica)

"Estábamos convencidos de la erradicación del terrorismo"

(PEDROSA LATAS)

Debate en la Comisión de Trabajo de las Cortes

MADRID, 20 (Pyresa). — «Es una pena que el terrorismo, cuya erradicación estábamos casi convencidos, haya surgido estos días con unos brotes que causan indignación», ha dicho el presidente de la Comisión de Trabajo de las Cortes Españolas, Antonio Pedrosa Latas, al iniciarse, poco después de las cinco de la tarde, en el palacio de la Cámara, los debates en torno al proyecto de ley de Relaciones Laborales.

El señor Pedrosa Latas comenzó haciendo dos propuestas para que constaran en acta: su profundo dolor por la muerte del joven guardia civil señor Vergara Jiménez, víctima de un nuevo atentado terrorista en tierras de Guipúzcoa, y el deseo de la Comisión de que «se transmita —añadió— nuestro pésame a sus familiares y al director general del Benemérito Instituto, teniente general Campano López, así como que constase en acta el ferviente deseo de que fuese liberado cuanto antes el industrial guipuzcoano José Luis Arrasate y «aliviada su familia y sus compañeros de trabajo —continuó el señor Pedrosa Latas— de la tremenda angustia que vienen sufriendo por el secuestro de que ha sido objeto».

Más adelante, el presidente de la Comisión de Trabajo destacó que «el crimen alejoso, la perturbación del orden público, la agresión a la autoridad, los insultos sucesos y la falta del respeto debido a las personas y a las instituciones son el claro exponente de unos propósitos hostiles a la concordia nacional y a la pacífica convivencia de los españoles».

Al término de sus palabras, el señor Pedrosa Latas fue largamente aplaudido por los procuradores que se encontraban en dicha comisión.

DEBATE DEL ARTICULADO

Pidió la palabra seguidamente la señorita Mónica Plaza, quien propuso la adición de un apartado nuevo en el artículo 28, por el que se establezca la participación de los trabajadores en los

beneficios de la empresa. El señor Toro Ortí manifestó, que «nos estamos emborrajando de frases y textos no siempre nuevos, en bastantes empresas se ha establecido la participación de los trabajadores en los beneficios a través de pagas extraordinarias acordadas en convenios. Creo —añadió el señor Toro— que ninguna reforma puede ser más importante que la que corrija una equitativa distribución de las cargas entre todos los ciudadanos».

La enmienda de la señorita Plaza puesta a votación obtuvo diez votos a favor, por lo que podrá defenderla, si así lo desea, en el pleno.

SE DEBATIO EL ARTICULO 29

Más tarde se entró en debate en torno al artículo 29, que cons-

ta de tres apartados y cuyos dos primeros fueron aprobados sin debate.

En torno al apartado tercero de este artículo 29, intervino el señor Conde Bandrés, quien pidió que este párrafo se suprimiera. Los procuradores señores Lapietra de Federico y Fernández Calvino, intervinieron seguidamente para apoyar la propuesta del señor Conde Bandrés. Puesto a votación este apartado, se incorporó al dictamen del texto articulado con 20 votos a favor, 4 en contra y 5 abstenciones.

Después de un breve descanso de la comisión de trabajo, se reanudaron los debates en torno al artículo 30 de este proyecto de ley.

El señor Pedrosa Latas levantó la sesión minutos antes de las diez de la noche, para continuar mañana, a las cinco de la tarde.

ESPAÑA AL DIA

771.145 toneladas de cítricos exportadas

El I. N. I. negocia la venta de Fos-Bucraa

El total de cítricos exportados por España desde el comienzo de la temporada hasta el pasado día 4 del presente mes ha ascendido a 771.145 toneladas, según datos recogidos por Pyresa del semanario «El Economista».

De dicha cifra 361.333 toneladas correspondieron a las naranjas, 359.012 a las mandarinas; 20.573 a los limones y 227 a las toronjas.

En el período correspondiente de la campaña anterior, la exportación fue de 687.854 toneladas.

Ante algunas noticias publicadas sobre la participación del I. N. I. en Fos-Bucraa, los servicios informativos del Instituto puntualizan que se está negociando la venta de una participación en Fos-Bucraa del 65 por ciento para la Oficina Chriffen des Phosphates, (O. C. P.) reservándose el I. N. I. un 35 por ciento de la propiedad de dicha empresa.

Simultáneamente se están estudiando otras posibilidades de cooperación industrial entre el I. N. I., la O. C. P. y otras compañías marroquíes.

Los Países Bajos e Inglaterra son los principales consumidores de Jerez

Amenazas telefónicas

En consumo «per cápita» los holandeses son los más aficionados al Jerez, según demuestra el hecho de que entre enero y septiembre de 1975 hayan importado de este vino español un total de 5.257 toneladas, cuyo valor ha sido de 477 millones de pesetas, según datos recogidos por Pyresa de la revista «El Economista».

Los británicos son también grandes aficionados al Jerez y compraron a nuestro país entre los mismos meses 5.161 toneladas, por valor de 512 millones de pesetas. Entre los dos países importan casi los dos terceros partes de los envíos españoles de ese vino, realizados en botellas.

Pensiones de las Clases Pasivas

Ayer publicaba el Boletín Oficial del Estado una orden del ministerio de Hacienda por la que se fija el módulo de actualización de las pensiones de clases pasivas del Estado como consecuencia del incremento del sueldo contenido en los presupuestos generales del Estado para 1976.

Amenazas telefónicas han sido realizadas al director del diario de la tarde «Hiero» y al director de Radio Nacional de España en Bilbao. Una voz femenina que no se identificó manifestó que «se atuvieron a las consecuencias por lo que se escribía».

Parece ser que el comunicante se refería a determinados editoriales y comentarios publicados y difundidos, objeto de los últimos acontecimientos en el País Vasco.

Zorra muerta en un tercer piso

Un hombre ha dado muerte a una zorra en el tercer piso de un edificio situado en la avenida de Zamora, en Orense. El hecho sucedió a las cinco de la madrugada de hoy, cuando Sergio Pérez, taxista, persiguió con su coche a tres zorras que pasaban por la calle. Dos de ellas escaparon y el otro entró en un portal, subiendo hasta el último piso. El charco de sangre y el grito del taxista a un compañero que esperaba en el portal de la casa, diciendo «ya lo he matado», atemorizaron a los vecinos, que, sin salir de sus viviendas, llamaron a la policía. Todo quedó aclarado por las manifestaciones del taxista a la policía.

LA DEMOCRACIA NO ES NINGUN REGALO: CUESTA GANARLA Y DEFENDERLA

(y III)

Por José M. SEGARRA BREVA

HA bastado el toque de clarín de la nueva Monarquía de Juan Carlos I anunciando el albor de las libertades políticas, para que el ansia tanto tiempo contenida de quienes venían suspirando o laborando por ellas en la sombra se desbordase a raudales por todo el ámbito nacional. Es natural. Son expansiones en las que el sector de pueblo que las siente se esponja espoleado por sus hasta entonces portavoces clandestinos. Es el sarraquín de la libertad, con el que hay que contar en estos casos. Tras el largo invierno de poder personal y autoritario, también la libertad necesita dorar su entumecida piel bajo el cálido verano del desahogo y la distensión aménica.

Pero una vez aireada y solazada, templadas sus ansias y superada la grata circunstancia del himeneo novedoso, que pasará, como indefectiblemente pasan incluso las más exultantes reacciones aménicas de la vida, la libertad se verá abocada a enfrentarse con las duras realidades de la política.

Y esta vez tendrá que hacerlo bajo el gran reto del autoritario Franco y sus numerosos partidarios, celosos centuriones del viejo orden y orgullosos de su obra: la España de la industrialización, el desarrollo, la seguridad social y los altos niveles de vida.

El reto consistirá en si los españoles seremos capaces de conseguir en libertad los grandes logros de todo orden que el régimen de Franco ha cosechado bajo el imperio de la autoridad. Si la España de «partidos» será tan eficaz y positiva en lo económico y en lo social como lo ha sido para el pueblo la España de la «unidad».

De esta ingrata y demostrativa comparación no se librará la democracia. Ya se cuidarán de ello los platinados del orden y el conservadurismo, siempre atentos a la glorificación de sus razones.

La paz de la democracia, por supuesto, no será una paz octaviana ni franquista, garantizada «a fortiori». No puede serlo. En la libertad el cuerpo social fluye, late y se manifiesta espontáneamente, sin ataduras. La libertad suele ser áspera y en ocasiones conflictiva. Se basa en la confrontación permanente de ideas, creencias e intereses.

De ahí que su viabilidad como sistema de gobierno descanse en estos condicionantes: una economía que garantice un nivel digno de vida, al menos suficiente para acallar la brutal reacción de los estómagos insatisfechos, y un mínimo grado educativo de las masas como principales protagonistas de la política a través de la delegación de poderes soberanos en sus representantes en todos los escalones del Estado, que es en lo que consiste la participación del pueblo en las tareas de gobierno.

Abierto así el Estado a todos los españoles, y formada la «voluntad general» (el «lei motiv» de la democracia) como suprema manifestación de la soberanía popular, mediante los procesos electorales, la primera consecuencia del nuevo estado de cosas, en ortodoxa teoría democrática, habría de ser la erradicación automática de la violencia como medio de presión de la opinión pública. Y es el primer interrogante que, partiendo de tan lógica premisa, habremos de formularnos ante la nueva democracia: ¿Serán capaces los grupos extremos de la izquierda y la derecha, los otros de todos los colores, de fundar las armas de la coacción y la barbarie para permitirnos a los españoles resolver en orden y en paz, o sea, por los cauces democráticos legales, los problemas de la vida nacional...?

Porque eso, precisamente, es lo que está debatiendo España desde nada menos que las Cortes de Cádiz y la derrota de las huestes napoleónicas, con más o menos intervalos de paz, convencional o armada.

Hora sería, pues, de que la «civilidad» se impusiera entre nosotros, y que nos convenciéramos todos de que no es solución el que media España, por turno, de oportunidades, se vea sojuzgada por la otra media en ominosa intolerancia.

Hacer de esas dos medias Españas, permanentemente disociadas por los fanatismos, el odio y el rencor, una España entera movida por la tolerancia, el respeto y la mutua comprensión, sin luchas de exterminio imposible salvo genocidios masivos, habrá de ser el cuerdo objetivo de la moderna democracia.

Pensamos, con fundada lógica, esto es, bajo la luz de la razón, que ello es factible, por lo mismo que, analizando bien y sin pasiones, lo absurdo y descabellado es lo otro.

En efecto, la «izquierda» y la «derecha» son dos categorías de razón política que, entendidas en profundidad, lejos de ser antagónicas e irreductibles entre sí, se complementan hasta constituir un todo armónico en el orden socio-económico. Son, en esencia, los brazos de la balanza del moderno equilibrio de poder. La «derecha», en el mundo político contemporáneo, atiende con preferencia a lo económico, a la creación de riqueza por el racional aprovechamiento de los recursos naturales y el máximo rendimiento del potencial humano disponible conforme a la tecnología imperante. La «izquierda», en cambio, a que los logros de la derecha, en el aspecto humano, no se desnaturalicen en un privilegio egoísta y antisocial, ceñiendo por la justa distribución de rentas entre quienes de igual modo participan en el proceso productivo y forman parte activa de las empresas, como unidades instrumentales de la propia economía.

Por eso resulta insensato que en la sociedad política se combata a muerte las «izquierdas» y las «derechas», como si, contrariamente a esa realidad, no se necesitan mutuamente y fuese factible, como lo es, encontrar las bases racionales de un común entendimiento, centrado precisamente en la correcta distribución de las plusvalías —con módulos matemáticos preestablecidos—, tras asegurar la estabilidad empresarial, objetivo clave para ambos factores humanos, y una proporcionada fiscalidad de cargas acorde con las exigencias, servicios y funciones ensanchadas del Estado actual, bien distinto al antiguo Estado gendarme, el Estado liberal de nuestros abuelos.

La democracia, en puridad de ideas, y como hemos visto, es factible. Bastaría solamente con que la «izquierda» y la «derecha», ambas a dos, se despojasen de su nefasto sectarismo. Los españoles disfrutaríamos en ese caso por primera vez de la paz y el progreso auténticos, aquella paz y progreso que se asientan en la razón y la convivencia y no en la fuerza o el terrorismo.

¿Nos lo permitirán nuestros demonios familiares...? ¿Sabremos preservar de ellos a la democracia...?

La democracia cuesta ganarla y es todavía más difícil conservarla.

La libertad debe sentirse en el corazón, pensarse con la cabeza e imponerse por la voluntad.

En suma: la libertad o es de todos y para todos, o de nadie y para nadie. Si lo primero, será un gran bien; si lo segundo, una vil engaño.

CONSEJERO ELEGIDO



MADRID.—Bajo la presidencia del señor Arias Navarro, se ha celebrado sesión plenaria del Consejo Nacional del Movimiento. En el transcurso de dicha sesión, don Antonio José García Rodríguez Acosta ha sido elegido consejero nacional del denominado "Grupo de los Cuarenta". En la foto, Acosta ha sido elegido consejero nacional del denominado "Grupo de los Cuarenta" después de su proclamación como consejero nacional.—(Foto Cifra Gráfica)